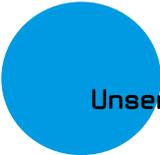




der torjäger

36. jahrgang 2010



Unser Hauptsponsor der 1. Mannschaft heisst:

ozm

orthopädisches zentrum münsingen

Das Orthopädische Zentrum Münsingen ist für Sie da – unabhängig davon, ob es sich um Fuß-, Knie-, Hüft-, Schulter-, Arm- oder Handprobleme handelt – oder um Schmerzen der Muskeln, Knochen oder Sehnen. Wir führen täglich Notfallsprechstunden durch und finden im Team die beste Lösung für Sie, so dass Sie möglichst schnell wieder auf dem Fußballplatz stehen und Ihre Mannschaft aktiv unterstützen können.

Unser Team setzt sich aus hochqualifizierten Spezialisten zusammen und behandelt Patienten aller Versicherungsklassen aus dem In- und Ausland. Wenn irgendwie möglich versuchen wir, Sie ohne Operation zu behandeln. Ist aber eine solche unausweichlich, so sind die im OZM entwickelten und nunmehr weltweit übernommenen Behandlungsmethoden nicht nur innovativ, sondern überdies minimal-invasiv, d.h. sie schonen Ihren Körper mittels kleiner Schnitte, ohne Verletzung von Muskulatur oder Sehnen, so dass Sie möglichst rasch wieder fit sind.

Auf unserer Website www.ozm.com finden Sie detaillierte Informationen über unser Team, unsere Leistungen, Antworten auf Ihre Fragen, Patientenstimmen und vieles mehr. Selbstverständlich stehen wir Ihnen unter contact@ozm.com sowie unter der Telefonnummer 031 720 23 23 für weitere Auskünfte zur Verfügung.

Eine erfolgreiche Saison wünschen

Dr. med. Markus Michel und das gesamte OZM-Team

Als Referenzzentrum für Verletzungen des Bewegungsapparats jederzeit für Sie da!

 **fcmg-Notfallsprechstunde: 031 720 23 29**
(spezielle Notfallnummer während Bürozeiten)

orthopädisches zentrum münsingen • krankenhausweg 18a • 3110 münsingen • www.ozm.com



der torjäger

Cluborgan des FC Muri-Gümligen

Gegründet 1954

www.fcmg.ch / info@fcmg.ch

Erscheint 4 Mal jährlich – Auflage 1100 Exemplare

36. Jahrgang

Juli 2010

Nr. 2

Clubadresse: Postfach 230 3073 Gümligen
Clubnummer: 10316
Postkonto: 30-16140-3

Sportzentrum: Füllerich Gümligen

Clubhaus: Füllerich Stübli, Pit Steiger
 Seidenberggässchen 7a, 3073 Gümligen
 079 279 32 64
 clubhaus@fcmg.ch

Redaktion: Roger Berset
 c/o fcmg, Postfach 230, 3073 Gümligen
 079 698 19 41
 torjaeger@fcmg.ch

Druck: Aeschbacher AG
 Güterstrasse 10, 3076 Worb
 031 838 60 60
 www.aeschbacher.com

Saison 2009/2010

Inhalt

VEREIN		JUNIOREN (Fortsetzung) - SCHÜLER	
• Präsident, Jahresbericht	3	• Rückblick Junioren Ba Promotion	36
• fcmg -Agenda Vorrunde 2010/11	5	• Rückblick Junioren Ca CCJL	37
• Sportchef, Jahresbericht	5	• Trophée du Soleil Avignon Jun. Ca	38
• Junniorenobmann, Jahresbericht	8	• Rückblick Junioren Cb	48
• Sen./Vet. Obmann, Jahresbericht	11	• Rückblick Junioren Da	49
• Einladung Hauptversammlung 2010	13	• Rückblick Junioren Db	51
• Vereinsziele fcmg Saison 2010/11	14	• Information Kinderfussball-Training	53
• Spielbetrieb Saison 2010/11	15	• 11. Schüler-Fussball-Cup 2010	54
• Vorstand, Funktionäre, Trainer	17	MARKETING & KOMMUNIKATION	
TRAININGS-BELEGUNGSPLAN		• Sponsorenliste	56
• Trainings-Grund-Belegungsplan	19	• Moosservice/fcgm-Bekleidung/Apéro	57
AKTIVE		• Neue Sponsoren fcmg	58
• Klassierungen Saison 2009/2010	21	CLUBHAUS	
• Berichte 1. Mannschaft	23	• Erster Rückblick Clubhaus „mgTräff“	60
• Vorschau 2010/11 1.+2. Mannschaft	24	SUPPORTER-VEREINIGUNG	
• Saisonrückblick Veteranen	25	• Apéro – HV 2010 – Gratulation	61
JUNIOREN		DONATOREN (99er Club)	
• Klassierungen 2010 Junioren B-D	27	• 99er Event vom 4. Juni 2010	63
• Trofeo Adriatico Rimini Jun. Ba	28	NEWS	
BESONDERE INNENSEITE		• Gratulation an den Jubilar	64
• Spielplan Vorrunde 2010/11	32	• Wussten Sie, dass...	64
		• Gründungsmitglied gestorben	64

Redaktionsschluss *torjäger*

torjäger 3/2010

27. August 2010

torjäger 4/2010

16. November 2010



Treffsicher

Für eine treffsichere Wahl: In Berns einzigartigem Show-Room für Storen, Rollos und Jalousien können Sie Sonnen- und Blendschutz, Sicherheits-, Sicht- und Wetterschutz und Abdunklungsmöglichkeiten auf Herz und Nieren prüfen.

repavit
storen+service ag
Gewerbepark Felsenau, Bern
Telefon 031 300 31 31
www.repavit.ch

CHINA
RESTAURANT

陶
陶

TAO TAO



Ein unvergessliches Erlebnis wartet auf Sie!

Business-Lunch – wenig Zeit zu haben heisst nicht, dass Sie auf chinesische Küche verzichten müssen (ab 11.30 Uhr).

Abend – Lassen Sie sich in moderner asiatischer Atmosphäre verwöhnen.

Take-away – Holen Sie sich Ihre Lieblingsgerichte nach Hause

Wir freuen uns auf Ihren Besuch Fam. Lim + Seav

Gümligen, Worbstrasse 162, Tel. 952 64 63, Fax 952 64 68

Jahresbericht des Präsidenten Saison 2009/2010



Da zum jetzigen Zeitpunkt etliche fussballerische Entscheidungen noch ausstehen, konzentriere ich mich in meinem Bericht auf persönliche und grundsätzliche Bemerkungen aus dem Gesamtvereinsgeschehen.

Um mehr Details aus den einzelnen Bereichen Finanzen und Sport zu erfahren, verweise ich auf die nachfolgenden Berichte der Bereichs-Verantwortlichen in diesem *torjäger* oder an der HV vom 19. August 2010.

Wo steht der Verein aktuell und wohin sollte er sich entwickeln?

In unserer Gemeinde hat der *fcmg* innerhalb des Vereinsgeschehens einen zentralen Stellenwert. Fast alle unsere Anstrengungen, vor allem auch in Bezug auf die Nachwuchsförderung, werden positiv wahrgenommen und entsprechend gewürdigt.

Diese Tatsache ist erfreulich. Darum bleibt die Erhaltung dieses Niveaus die Hauptaufgabe aller Funktionäre. Weniger erfreuliche Begleiterscheinungen durch Aussagen aus reinem Neidendenken, wie „der FC werde zu mächtig und verdränge so Andere“, gehören wohl dazu. Sie sind aber falsch und somit unangebracht. Die massgebenden Partner in unserem Umfeld wie Eltern, Sponsoren, Sport-Kommission, Parlament und Gemeinderat anerkennen unsere Leistungen zugunsten der Jugend und unterstützen uns nach ihren Möglichkeiten. Für diese Wertschätzungen bedanke ich mich herzlich.

Es gibt natürlich im Rahmen von Entwicklungs-Ideen gewisse bestehende Hindernisse aus dem Weg zu räumen. Aus meiner Sicht gibt es drei solcher „Hindernisse“:

Kurzfristig

- ☛ Erweiterte Trainings- und Wettspielmöglichkeiten für zusätzliche Mannschaften. Hier tangieren wir andere Anlagen-Benutzer.
- ☛ Ganzjähriger Betrieb unserer Fussball-Kinderschule am Mittwoch. Hier benötigen wir eine Halle als Winter-Unterkunft für 50-60 Kinder. Ideal wäre die Mooshalle.

Mittelfristig

- ☛ Einen zusätzlichen Kunstrasen, um all den künftigen Belegungs- und Belastungsanforderungen gerecht zu werden. Eine Kunstrasengrösse die auch für Wettspiele aller Junioren- und Aktivmannschaften zugelassen ist. Die Finanzierung wird das Problem sein. Eine rechtzeitige Finanz-Planung ist daher wichtig.
- ☛ Ich bin zuversichtlich, diese Wünsche oder einen Grossteil davon, bald umsetzen zu können und danke allen Mitbeteiligten im Voraus für die Unterstützung.

Ein besonderer Dank geht zum Schluss an meine Vorstands-Kollegen und die übrigen Funktionäre für ihre grossen Einsätze in der ablaufenden Saison zugunsten des *fcmg*.

Ich bin überzeugt, dass wir nächste Saison wiederum einen bleibenden Beitrag zur Entwicklung unseres Vereins leisten wollen und auch werden.

Der Präsident: Roland Schneider



Kommen Sie auf unsere Seite /

Sieger im Leistungsvergleich

Mit einer Motorfahrzeugversicherung der AXA Winterthur profitieren Sie vom besten Gesamtpaket – wie der unabhängige Leistungsvergleich des FIC* zeigt.

- ✓ **Bonuschutz für alle Kunden**
- ✓ **Pannenhilfe in der ganzen Schweiz inklusive**
- ✓ **Beste Parkschadenversicherung**
- ✓ **Effiziente Schadenabwicklung**

Jetzt Offerte beantragen:

AXA Winterthur
Hauptagentur Muri-Gümligen
Peter Burkhardt
Worbstrasse 180
3073 Gümligen
Telefon 031 950 40 30
Fax 031 950 40 35
peter.p.burkhardt@axa-winterthur.ch
www.muri.winteam.ch

* Vergleich durch FIC Finance & Insurance Center – www.ficenter.ch

 **winterthur**
Versicherung / **neu definiert**

Agenda Vorrunde Saison 2010/2011

Di-Fr 3.-6.8.2010	1. Mannschaft am Gurten-Cup 2010 in Wabern
Di 3.8.2010	Trainingsbeginn 2. Mannschaft
Sa 7.8.2010	Cupspiel 1. Mannschaft
So 15.8.2010 11:00	Meisterschaftsbeginn 3. Liga fcmg – Breitenrain a
Mi 18.8.2010 17:15	Beginn Herbst-Kinderfussball-Training, Sportzentrum Füllerich
Do 19.8.2010 20.15	56. Hauptversammlung des fcmg im Bärtschihus Gümligen (Einladung auf Seite 13)
Sa 21.8.2010	Meisterschaftsbeginn 5. Liga Thörishaus - fcmg
Mo 23.8.2010	Hauptversammlung Donatoren 99er Club im Hotel Bern
Fr 27.8.2010	Ausflug Supporter-Vereinigung fcmg – Stade de Suisse
Di 14.9.2010	Donatorenanlass: Treff 1. Mannschaft und 99er Club
Sa 5.12.2010	fcmg -internes KIFU-Weihnachtsturnier für Junioren D, E, F in der Mooshalle Gümligen

Weitere Anlässe sowie Daten werden laufend im Internet ergänzt und aktualisiert - www.fcmg.ch
Rubrik: Aktivitäten/Jahresprogramm Anlässe - und in der nächsten tj-Ausgabe veröffentlicht.



fcmg-NOTFALLSPRECHSTUNDE

Dr. Markus Michel und sein Team im Orthopädischen Zentrum Münsingen (OZM), Hauptsponsor unserer 1. Mannschaft, bietet seit anfangs Jahr allen Mitgliedern des FC Muri-Gümligen einen einmaligen Service an: **fcmg-Notfallsprechstunden! Keine langen Wartezeiten mehr nach einer Verletzung und rasche sowie zuverlässige Diagnose und Behandlung!**

Verspüren Sie in Knochen, Muskeln, Sehnen oder Bändern Schmerzen, können Sie sich über die neu geschaffene **fcmg-Notfallnummer** zu einer **Notfallsprechstunde** anmelden. Zur Nutzung dieses Services steht Ihnen **während den Bürozeiten exklusiv** folgende spezielle Notfallnummer zur Verfügung:

031 720 23 29 = spezielle Notfallnummer!

Erwähnen Sie beim Anruf Ihre Mitgliedschaft beim FC Muri-Gümligen!

auf dem platz eine
nummer. bei uns
die nummer eins.

ozm

☎ **Tipp: Nummer auf Handy speichern!**

**ALWAYS
A WINNING
TEAM.**

**DAS MINI CENTER
DER AUTO MARTI AG.
WORBSTRASSE 75 IN MURI-BERN.**

www.MINI-automarti.ch



Der Sportchef meint in seinem



Rückblick auf die Saison 2009/2010

Nach einer gemachten "tabula rasa" startete die 2. Mannschaft relativ früh in die Vorbereitung zur anstehenden Rückrunde. Neue, junge Spieler, welche von den bisherigen Spielern motiviert werden konnten, bildeten nun wirklich den Namen einer Mannschaft. Das Kader umfasste plötzlich 18 Spieler. Freude innerhalb des Teams kehrte zurück, was sicher auf die erhöhte Trainingspräsenz zurückzuführen ist. Dadurch entstand auch ein Druck sich aufdrängen zu wollen. Obschon dann das 1. Rückrundenspiel wörtlich in die Hosen ging, verlor man die Zuversicht nie. So war es nur eine Frage der Zeit, wann das Punktekonto geöffnet werden konnte und man sogar Land in Sicht sah, sprich die Abstiegsplätze verlassen konnte. Was vorher alles negativ war, sah nun ganz anders aus. Leider liessen die direkt involvierten Gegner auch nichts dem Zufall und verstärkten ihre Teams. Somit blieb am Ende nichts anderes übrig als vom Abstieg Kenntnis zu nehmen. Mit einem Kanter Sieg im letzten Spiel, zeigte die Mannschaft was eigentlich in ihr stecken würde. Die Ursachenforschung über den Abstieg ist ganz einfach und liegt in der völlig verpatzten Vorrunde. Trotz allem sind die Jungs bereit und motiviert in der 5. Liga neu zu starten und weiterhin als Team aufzutreten und Erfolge zu feiern. Die Zukunft wird zeigen was hier geschehen mag.

Nachdem wir eigentlich nur positiv auf die Vorrunde der 1. Mannschaft im Winter zurückblicken konnten, änderte sich doch einiges im Frühjahr. Das heisst nicht dass nun plötzlich alles negativ war oder ist. Nein, ganz und gar nicht. Bereits in der Vorbereitung schrumpfte das Kader. Insbesondere hart traf es uns dabei, dass immer wieder einer der wenigen Routiniers verletzt ausfiel. Daneben zeigt sich auch, dass die Jungen nebst dem Hobby Fussball auch noch anstehende Prüfungen in der Schule oder der Lehre zu bewältigen hatten. Dadurch rückte die Trainingspräsenz auch in ein anderes Licht. Trotz allem starteten wir gut und zuversichtlich zur Rückrunde (auswärts Prishtina und vor allem Roggwil). Negativ, oder vor allem schwer tat sich die Mannschaft in den drei ersten Heimspielen. Gegen schlechter klassierte Mannschaften holte sie nur einen Punkt und schoss insbesondere kein Tor. Dies trotz zum Teil guten Spielen und vor allem vielen Möglichkeiten. Hier zeigte sich ein grosses Manko hinsichtlich der Effizienz. Leider verliess dann auch das Selbstvertrauen die jungen Spieler und schlussendlich vergab man viele mögliche Punkte und eine bessere Rangierung. Zum Teil standen zwei oder drei Routiniers nebst den übrigen Spielern im A- resp. B-Juniorenalter auf dem Platz. Dies ist ja positiv zu werten, aber auch mit den gemachten gegnerischen Komplimenten wie "ihr seid auf dem richtigen Weg" kommen wir einzig und allein nicht weiter. In der neuen Saison mit der "ingleisigen" 3. Liga wird es schwieriger und die Jungen werden noch mehr gefordert sein.

Die beiden Routiniers **Chrigu Berset** (Schulteroperation?) und **Manuel "Giggs" Gygax** (Hüftoperation) fielen in der Rückrunde fast völlig aus. Ich wünsche den beiden für die anstehende Operation resp. die Regenerationsphase gute Besserung und alles Gute. Die Zukunft wird zeigen, ob wir sie wieder auf dem Fussballplatz sehen werden. **Alexander Ryf** hat den Rücktritt gegeben, um sich inskünftig anders zu orientieren. Ich wünsche ihm viel Glück auf seinem neu gewählten Weg.

Jürg Bürki, Sportchef

Jahresbericht Saison 2009/2010 Juniorenobmann



Einmal mehr dürfen wir auf eine sehr erfreuliche Juniorensaison zurückblicken. Mehrere Tausend Trainings- und Wettkampfstunden fanden in dieser Zeit unter der Verantwortung des FC Muri-Gümligen statt, mehrere hundert Kinder und Jugendliche wurden dabei von unseren knapp 30 Trainern betreut. Wie viele Momente der grossen Freude, der Spannung oder der wertvollen Lernschritte (fussballerischer und anderer Art) dabei zu Stande kamen, ist dagegen kaum abzuschätzen. An dieser Stelle möchte ich allen **Trainern** für diesen Einsatz ihrer Zeit und ihrer positiven Energien ganz herzlich danken. Ein Dank geht aber auch an die **Eltern**, die unseren Fussballbetrieb unterstützen und die auch wissen, wann sie zurückstehen müssen. Ich bin froh, dass wir beim **fcmg** nur ganz wenige Väter und Mütter haben, die ihren eigenen Ehrgeiz nicht vom Wohl des Juniors unterscheiden können, dafür umso mehr, die Woche für Woche die Mannschaft unterstützen, mitfiebern und ihren Söhne die Erfolge und die Misserfolge richtig einordnen helfen. Ich wünsche mir, dass dies weiterhin so bleibt.

Der Blick auf die Resultate und Ranglisten zeigt ebenfalls viel Erfreuliches, angefangen bei zahlreichen Spitzenplätzen der **F- und E-Junioren** an ihren Turnieren über die erneute (und recht erfolgreiche) Teilnahme unserer **Ea-Mannschaft** an der Promotionsgruppe, weiter zu den erfreulichen Fortschritten und mehreren Podestplätzen, die unsere **D-Junioren** erzielen konnten bis hin zu den mehrfachen – und erfolgreichen – Aufstiegen der 11er-Fussballmannschaften. Hier wären zuerst die **Cb-Junioren** zu erwähnen, die im Herbst dank einer erfolgreichen Finalissima in Gerzensee den Aufstieg in die erste Stärkeklasse geschafft und dort als Aufsteiger eine zweistellige Punktzahl erzielt haben. Gleiches gilt es von den **Ba-Junioren** zu vermelden, Aufstieg im Herbst in die Promotionsgruppe und dann sogar ein Spitzenplatz – bis zur letzten Minute konnte noch um den Aufstieg in die Coca-Cola Junior League, der höchsten regionalen Juniorenliga, gespielt werden. Diesen Aufstieg konnte das **Ca** ja bereits Ende der Herbstrunde wieder feiern. Und in der Frühlingrunde ging es in gleichem Stil weiter: Von Match zu Match gelang es dem Team, eine tolle Leistung abzurufen, so dass es am Schluss auf dem zweiten der Rang der Coca-Cola Junior League abschliessen und den Cup-Halbfinal erreichen konnte. Noch nie war eine **fcmg**-Juniorenmannschaft so hoch klassiert, herzliche Gratulation an diese Jungs und ihre Trainer! Im Zusammenhang mit dem 11er-Fussball gilt es aber auch das neu gebildete **Bb** zu erwähnen und dabei vor allem die unermüdliche Arbeit von **Roger Bürki** zu würdigen, die es ermöglicht hat, dass diese Jungs die Saison vollständig durchspielen konnten. Schliesslich kann aus Sicht der Juniorenbewegung auch erfreulich vermeldet werden, dass zahlreiche Spieler im Juniorenalter bereits jetzt in der ersten Mannschaft zum Einsatz gekommen sind und dort zum Teil zu den Leistungsträgern in der 3. Liga gehört haben.

Am Ende dieser Saison werde ich aus beruflichen Gründen als Juniorenobmann nach 3 ½ Jahren zurücktreten und mein Engagement beim **fcmg** massiv reduzieren. Ich bin überzeugt, diese Aufgabe in neue, erfahrene Hände übergeben zu können, so dass die Juniorenbewegung auf sehr gutem Niveau weiter geführt werden kann. Meinem Nachfolger werde ich für einige administrative Belange noch zur Seite stehen, um ihm den Einstieg beim **fcmg** zu erleichtern. Ich blicke auf eine sehr erfreuliche Zeit zurück und möchte – neben dem eingangs aufgeführten Dank, den ich hier noch einmal wiederholen kann – vor allem meinen Kollegen im Vorstand und den guten Geistern im Hinter-

grund – allen voran **Franziska und Roger Berset** – für die unkomplizierte und sehr angenehme Zusammenarbeit danken. Dem **fcmg** und seinen Junioren wünsche ich auch für die nächsten Saisons alles Gute und viel Erfolg.

*David von Steiger
Juniorenobmann 1.2.2007 – 30.6.2010*

Wollt ihr mehr über den fcmg erfahren?

Ihr findet TOP-aktuelle Informationen auf unserer Homepage...



The screenshot shows the homepage of FC Muri-Gümligen. At the top, there is a navigation menu with links: Home, Über uns, Publikationen, Anwerbungen, Mannschaften, Spielbericht, Sponsoring, Links, Specifics. The main header features the club logo and the name 'FC Muri-Gümligen'. Below the header, there are several news and announcement sections:

- CLUB NEWS**:
 - 02. Juli 2010**: Saison 2010/2011 - Gruppenentlohnungen aller Teams des FC Muri-Gümligen sind bekannt...
 - 25. Juni 2010**: WM 2010 in Südafrika (1.6. bis 11.7.2010) in Clubhaus...
 - 20. Juni 2010**: 11. Schalen Fussball-Cup 2010: Übersicht über 11. Schalen Cup in Gegenwart zur WM in Südafrika zur Sommerzeit stattfindet, findet...
 - 15. Juni 2010**: Unsere 1. Mannschaft spielt zu letzten Saisonzeit und die 2. Mannschaft steigt, tritt zurück, in die 5. Liga ab...
 - 14. Juni 2010**: Freitag 19.07.09 ALPSPRECHSTUNDE: COH bietet Mitgliederversammlung für Mitglieder an...
- HERLICH WILKOMMEN**:
 - Aktuelles über den fcmg unter dem Club News rubrik...**
 - EURZIEHOVERANSTALTEN**:
 - Dienstag, 15. Juli 2010, 19.30 Uhr - Vorbereitungsrund 1. Mannschaft:** Host Schenkel, Schenkel/Heiser, FC Schenkel (2. Liga resp.) - FC Muri-Gümligen (3. Liga)
 - Garten Cup 2010 vom 2. bis 10. - Sportanlage Lebermatt Wädens:** Unsere erste Mannschaft tritt wiederum an Garten Cup teil. [Mehr darüber auf der Homepage des FC Muri-Gümligen...](#)
 - CURTEN CUP 2010:** Der FC Muri-Gümligen hat für die Saison 2010/11 16 Teams angemeldet. Die Gruppenspiele aller Teams der FC Muri-Gümligen für die neue Saison sind bekannt, folgende Liste... [Mehr Informationen darüber findet Sie in dem Club News rubrik...](#)
 - Saison 2010/2011 - Vorbereitungsplan:** [Hier ist die aktuelle Liste und Sie können auch über den fcmg...](#)
- Bitte weiterzugeben:**
 - Wir suchen weiterhin für unser Clubhaus:**
 - REINIGUNGSPERSONEN
 - Stressresistenten erfahrenen Informationen bei der ausführenden Obern:
 - Josef Pierre Coras (Tele. 079 653 88 10 (Management))
 - Rudolf Weber, 079 373 96 25 (Finanzen)
 - Peter Steiger, 079 279 32 64 (Betrieb)
 - [Mehr Informationen über den Clubhaus findet Sie in dem Club News rubrik und hier.](#)

At the bottom of the page, it says 'DCHSNER SPORT' and 'Offizieller Partner und Ausrüster des FC Muri-Gümligen'. A large watermark 'www.fcmg.ch' is visible in the bottom right corner.



Ein starkes Doppel...!

Gerber B+S Küchen AG

Niklaus Bigler

Hans Schenk



Murifeldweg 2 + 4 3006 Bern

Telefon 031 351 02 21

www.gerberbskuechen.ch

gerber-bs-kuechen@bluewin.ch

BGT | SCHÖNENBERGER ● GROLIMUND

TREUHAND  KAMMER

Wirtschaftsprüfung und Unternehmensberatung
im Register RAB eingetragene Revisionsexperten

Hauptsitz:
Belpstr. 4, 3074 Muri b. Bern
T 031 950 88 88
F 031 950 88 89

www.bsgtreuhand.ch • info@bsgtreuhand.ch

Treuhand und Steuerberatung
Personal- und Lohnbuchhaltung

Niederlassung:
Obere Bahnhofstr. 13, 5507 Mellingen
T 056 493 08 88
F 056 493 08 80

DIMARO | IT-SERVICES ●

Hard- und Software
IT Infrastruktur und Netzwerk

Belpstr. 4, 3074 Muri b. Bern
T 031 950 88 77
F 031 950 88 78
www.dimaro.ch • it@dimaro.ch

ASP und Outsourcing
IT Management und Beratung

GROSSMANN STOREN

Tel. 031/931 99 79

Obere Zollgasse 72, 3072 Ostermundigen

www.grossmannstoren.ch



Ihr Spezialist für:

Storenmontagen

Storenberatung

Reparaturen

Jahresbericht 2009/10 Senioren- und Veteranen Obmann



Wenn ein einziges Tor fehlt... aber so ist es halt manchmal im Sport.

Bei den **Veteranen** schlägt sich die Verjüngung und die Breite des Kaders langsam aber sicher auch positiv auf die Resultate nieder. Die Mannschaft von Erfolgscoach **Bärni Thomann** schloss die abgelaufene Saison auf dem guten 2. Rang ab. «Nur» auf dem 2. Rang ist man fast versucht zu sagen, denn viel hat wirklich nicht gefehlt zum Spitzenplatz und somit zum Aufstieg..., aber eben nur fast. Auf jeden Fall aber war immer für Offensiv-Spektakel gesorgt, schossen unsere Veteranen doch fast 6 Tore pro Spiel und ganze 14 Tore mehr als der Leader! Sicher auch zur grossen Freude der zahlreichen treuen Kibitze, welche die Veteranen seit Jahren be-

gleiten. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an all die **treuen Fans** für eure lautstarke Unterstützung. MERCI VIU MAU!

Aber wichtiger als der sportliche Erfolg ist nach wie vor die Freude am Fussball, an der sportlichen Tätigkeit an der frischen Luft und natürlich nach dem Training oder Spiel mit den Kollegen auf ein Bierchen zu gehen und zu fachsimpeln. Dass dem so ist, sieht man jeweils am Dienstagabend an den vielen Spielern auf dem Kunstrasen und anschliessend beim gemütlichen Zusammensein im Clubhaus. An dieser Stelle sei auch einmal erwähnt, dass die Veteranen mit ihren regelmässigen Besuchen im Clubhaus zu den treuesten und nicht minder wichtig, zu den umsatzstarken Kunden des Füllerich Stübli gehören.

Dass eine Trainings- und Spielgemeinschaft so gut funktionieren kann, braucht es jemanden, der das Ganze führt und zusammenhält. Von alleine geht nämlich gar nichts, oder anders ausgedrückt, ohne **Bärni** nichts los! Ich erwähne es jedes Jahr, weil es keine Selbstverständlichkeit ist, darum ein weiteres Mal im Namen der ganzen Mannschaft herzlichen Dank an dich, **Bärni Thomann**, für Alles was du für uns Veteranen machst, Jahr für Jahr. Ganz einfach **MERCI VIU MAU!** Ein Merci auch an **Edi Gräppi** für deine umsichtige Einteilung der Mannschaften in den Trainings, welche jeweils ausgeglichene und hochstehende Mätschli ermöglichen.

Zu guter Letzt geht mein Dank an all die Funktionäre des Vereins und all die Leute im Umfeld der Veteranen, welche es uns ermöglichen, weiterhin unserem geliebten Hobby frönen zu können. Ich denke da zum Beispiel unter vielem anderem an die Tenuewäsche, welche sich auch nicht einfach so von selbst erledigt, darum lieben Dank an **Eva Jedele**, welche diese Aufgabe jeweils übernimmt.

Noch ein Wort zu den **Senioren**, welche es ja bekanntlich zur Zeit nicht mehr gibt im Verein. Wie in meinem letztjährigen Bericht bereits erwähnt, hat diese Saison ohne **fcmg**-Seniorenmannschaft stattgefunden. Von den Jahrgängen 1978-1971 (zwischen 32 und 39 Jahre alt) hat es im Verein derzeit gerade mal zwei Spieler, welche aber noch in der 1. Mannschaft spielen, zwei weitere sind nach der dreijährigen Gruppierung mit Ostermundigen beim FCO geblieben, um dort weiterhin mit den Senioren spielen zu können. Einer davon hat mittlerweile auch das Veteranenalter (ab 40) erreicht. So versteht es sich von selbst, dass es auch in der nächsten Saison keine **fcmg**-Senioren geben kann. Die Gründe sind vielfältig für die fehlenden Seniorenjahrgänge, ein Hauptgrund ist sicher, dass viele Aktivspieler heutzutage bereits vor dem Seniorenalter ihre

Karriere beenden, meistens aus beruflichen (Weiterbildung, Jobwechsel) und/oder familiären (Heirat, Kinder) Gründen. Ich verweise in diesem Zusammenhang auf die vielen Rücktritte in der 1. Mannschaft Ende der vorletzten Saison 2008/09. Eine (Zeit)Erscheinung, die nicht nur in unserem Verein festzustellen ist.

So, nun wünsche ich allen Spielern und ihren Familien eine schöne und erholsame Sommerpause und freue mich mit euch bereits auf die neue Saison.

*Hansjürg «Häsu» Affolter
Senioren- und Veteranen Obmann*



J. Guntern AG · Eigerweg 12 · 3073 Gümligen
Telefon 031 952 66 00 · Telefax 031 951 36 02
E-Mail info@guntern.ch · www.guntern.ch

Venner Stöckli

RESTAURANT · PIZZERIA

Worbstrasse 218, 3073 Gümligen
Tel. 031 95177 33, www.vennerstoeckli.ch

Öffnungszeiten:

Montag bis Samstag 09.00 bis 14.00/17.00 bis 23.30
Sonntag 17.00 bis 23.30

Einladung zur 56. ordentlichen Hauptversammlung 2010

Donnerstag, 19. August 2010, 20:15 Uhr

Bärtschihus Gümligen, Grosser Saal

Traktanden:

1. Appell, Ernennung der Stimmenzähler
2. Protokoll der ordentlichen HV vom 13. August 2009
3. Entgegennahme und Genehmigung
 - a) Jahresbericht des Präsidenten
 - b) Jahresberichte Sportchef, Juniorenobmann, Senioren-/Veteranenobmann
 - c) Jahresrechnung
 - d) Bericht und Antrag der Rechnungsrevisoren
4. Entlastung des Vorstandes
5. Festsetzung der Mitgliederbeiträge und Genehmigung des Budgets
6. Wahlen:
 - a) Vereinspräsident
 - b) Übrige Vorstandsmitglieder
 - c) Rechnungsrevisoren
7. Beschluss über Anträge des Vorstandes und der Mitglieder
8. Zielsetzungen für das neue Vereinsjahr
9. Ehrungen
10. Varia

Anträge der Mitglieder bitte **bis spätestens 9. August 2010 an:**

FC Muri-Gümligen, Roland Schneider, Präsident, Postfach 230, 3073 Gümligen

Der Besuch der HV ist für alle Aktiven, Senioren und Veteranen sowie für Junioren ab dem 18. Altersjahr **obligatorisch**.

Die Ehren-, Frei- und Passivmitglieder sowie Donatoren und Supporter sind ebenfalls herzlich eingeladen.

Im Anschluss an die HV offeriert der **fcmg** allen Anwesenden einen kleinen Imbiss. Die Getränkekosten übernehmen die Teilnehmer selber.

FC Muri-Gümligen
Der Vorstand

Vereinsziele des FC Muri-Gümligen für die Saison 2010/2011

Der Vorstand hat sich ab der neuen Saison 2010/11 folgende Vereinsziele gesetzt und wird diese an der Hauptversammlung 2010 näher erläutern:

FINANZEN

- Konsolidierung unseres Finanzhaushaltes auf dem jetzigen Niveau
 - Mögliche und nötige Entwicklung beurteilen und planen
-

SPORT

- 1. Mannschaft:
 - Weiteraufbau des Teams für den Wiederaufstieg in die 2. Liga in den nächsten 2 Jahren
 - 2. Mannschaft (Reserveteam)
 - Aufbau eines schlagkräftigen Teams in Anlehnung an die Bedürfnisse der 1. Mannschaft
 - Veteranen:
 - Umsetzen der teaminternen Ziele
 - Junioren:
 - Fortfahren in der Umsetzung des Junioren-Konzeptes und der neuen Organisationsstruktur
 - Schaffen der Voraussetzungen, dass unsere Fussball-Kinderschule baldmöglichst ganzjährig geführt werden kann
 - Schaffen erweiterter Trainings- und Wettspielmöglichkeiten für zusätzliche Mannschaften
-

VEREIN

- Zukunftssicherung des Vereins mit kompetenten Funktionären
- Einsetzen bei der Gemeinde für einen zweiten Kunstrasen, der auch für Wettspiele aller Junioren- und Aktivmannschaften zugelassen ist



Spielbetrieb Saison 2010/2011

Gruppeneinteilungen und Spielpläne

Gruppeneinteilungen, Spielpläne und weitere Informationen über Aktive, Veteranen sowie Junioren sind bekannt und sind auf der Homepage des **fcmg** unter der Rubrik "Mannschaften/Spielbetrieb" abrufbar.

Mannschaftsmeldungen des FC Muri-Gümligen

Der FC Muri-Gümligen hat für die Saison 2010/2011 folgende 16 Teams gemeldet:

Aktive:

- 3. Liga Gruppe 2
- 5. Liga Gruppe 2
- Veteranen MFV Gruppe 2

Junioren Herbstrunde 2010:

- Jun. A 2. Stärkeklasse Gruppe 2
- Jun. B Promotion
- Jun. Ca Coca-Cola Junior League (CCJL)
- Jun. Cb 1. Stärkeklasse Gruppe 1
- Jun. Da MFV, 1. Stärkeklasse Gruppe 1
- Jun. Db MFV, 2. Stärkeklasse Gruppe 2
- Jun. Dc MFV, 3. Stärkeklasse Gruppe 1
- Jun. Ea MFV, 1. Stärkeklasse Gruppe 1
- Jun. Eb MFV, 2. Stärkeklasse Gruppe 2
- Jun. Ec MFV, 3. Stärkeklasse Gruppe 4
- Jun. Ed MFV, 3. Stärkeklasse Gruppe 4
- Jun. Fa MFV, 3. Stärkeklasse Gruppe 2
- Jun. Fb MFV, 3. Stärkeklasse Gruppe 2

Spielorte und -zeiten

Unter Berücksichtigung der Platz- sowie Garderobenbelegung sowie den Verbandsvorgaben hat die Sportkommission für die Vorrunde der Saison 2010/11 folgende Anspielzeiten im Bereich des 11er Fussballs, auf dem Sportzentrum Füllerich, beschlossen:

Samstag	Rasen 1	13:30 Uhr	Junioren B
	Rasen 2	13:30 Uhr	Junioren Cb
	Rasen 1	17:30 Uhr	5. Liga
Sonntag	Rasen 1	11:00 Uhr	3. Liga
	Rasen 1	14:00 Uhr	Junioren A
	Rasen 2	14:00 Uhr	Junioren Ca
Montag	Rasen 2	19:30 Uhr	Veteranen

Wir wünschen allen **fcmg**-Mannschaften einen guten Start in die neue Saison!



www.fcmg.ch

Ein **Steuerrad**
allein **genügt nicht:**

Unsere **Steuerberatung** lenkt
in die richtige Richtung.

Dr. Röthlisberger AG
Schönburgstrasse 41
Postfach 512
CH-3000 Bern 25

Tel. ++41 (0)31 336 14 14
Fax ++41 (0)31 336 14 15
info@roethlisbergerag.ch
www.roethlisbergerag.ch

RÖTHLISBERGER

Wirtschaftsberatung
Steuerberatung
Wirtschaftsprüfung
Expertisen

Mitglied der Treuhänder Kammer

A member of
M3 Merz & Co. International

Seit 95 Jahren

Planen. Bauen. Sanieren.

Werte erhalten

- Bau und Umbau, Kundenarbeiten
- Gips- und Malerarbeiten
- Bautenschutz und Isolierungen
- Fassaden- und Natursteinsanierungen,
Steinhauarbeiten

merz
BAULÖSUNGEN AG

Merz Baulösungen AG
Tannackerstrasse 7, 3073 Gümligen
Tel. 031 951 31 31, Fax 031 951 31 29
office@bauloesungen.ch, www.bauloesungen.ch

5 Spezialisten
unter
einem Dach

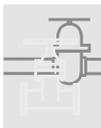
grize
Haustechnik

Thunstrasse 29
3074 Muri bei Bern
Tel. 031 950 46 00

www.grize.ch



Sanitär AG



Rohrleitungsbau AG



Heizungen AG



Sanitär Service AG



Dachtechnik AG

VORSTAND - FUNKTIONÄRE - TRAINER - PARTNER fcmg

VORSTAND	Name Vorname	Adresse	Wohnort	Telefon
Präsident	Schneider Roland	Thunstrasse 13	3074 Muri bei Bern	031 951 26 55
Sportchef	Bürki Jürg	Bellevuestrasse 19e	3073 Gümligen	079 471 55 60
Juniorenobmann	V A K A N T			
Finanzchef	Waber Rudolf	Mettlengässli 30	3074 Muri bei Bern	079 377 99 25
Marketing & Kommunikation	Berset Roger	Beethovenstrasse 19	3073 Gümligen	079 698 19 41
BEREICH AKTIVE				
Sportchef	Bürki Jürg	Bellevuestrasse 19e	3073 Gümligen	079 471 55 60
Assistent Sportchef	Berset Roger	Beethovenstrasse 19	3073 Gümligen	079 698 19 41
Assistent Sportchef	Thomann Bernhard	Worbstrasse 306	3073 Gümligen	079 611 07 29
Aufgebotsstelle	Bürki Jürg	Bellevuestrasse 19e	3073 Gümligen	079 471 55 60
Trainer 1. Mannschaft (3. Liga)	Nyffenegger Fritz	Rainweg 18	3132 Riggisberg	079 431 56 72
Trainer 2. Mannschaft (5. Liga)	Pulver Stephan	Feldackerstrasse 17	3173 Oberwangen	079 657 21 21
Torhütertrainer	Spring Maurizio	Thunstrasse 192	3074 Muri bei Bern	079 337 91 30
Physiotherapeut 1. Mannschaft	Krenkel Robert	Elfenauweg 25	3006 Bern	076 563 53 58
Leiter Hallenturnier Aktive	Thomann Bernhard	Worbstrasse 306	3073 Gümligen	079 611 07 29
BEREICH JUNIOREN				
Juniorenobmann	V A K A N T			
Technischer Leiter Junioren	Nyffenegger Fritz	Rainweg 18	3132 Riggisberg	079 431 56 72
Assistent 11er Fussball Jun.	Kaser Eric	Wildermettweg 51	3006 Bern	079 778 82 53
Assistent 5er, 7er, 9er Fussball Junioren und J+S Coach	von Steiger David	Aarwilweg 4	3074 Muri bei Bern	079 611 24 21
Trainer Junioren A (2/2)	Brantschen Urs	Jungfraustrasse 24	3073 Gümligen	079 758 83 07
Assistent Junioren A	Schwab Colin	Breichtenstrasse 5	3074 Muri bei Bern	078 846 58 01
Trainer Junioren B (Prom)	Gasser Dominik	Tavelweg 7	3074 Muri bei Bern	078 622 88 76
Trainer Junioren B	Wiedmer Reto	c/o fcmg Postfach 230	3073 Gümligen	079 243 99 03
Trainer Junioren Ca (CCJL)	Fantozzi Giuseppe	Alpenstrasse 86	3073 Gümligen	079 330 12 85
Assistent Junioren Ca	Liechti Ruedi	Schulhausstrasse 41	3076 Worb	079 434 10 29
Co-Trainer Junioren Cb (1/1)	Brilland Yann	Alpenstrasse 48	3073 Gümligen	079 291 01 30
Co-Trainer Junioren Cb	Camara Mamadi	Oberdorfstrasse 10	3072 Ostermundigen	078 697 30 73
Trainer Junioren Da (1/1)	Stump Michael	Vorackerweg 45	3073 Gümligen	079 329 31 26
Assistent Junioren Da	Stettler René	Egghölzlistrasse 47	3006 Bern	079 724 10 20
Trainer Junioren Db (2/2)	Herzig Stephan	Bellevuestrasse 19e	3073 Gümligen	031 951 00 49
Assistent Junioren Db	Wymann Daniel	Merkurstrasse 8	3613 Steffisburg	079 514 37 47
Trainer Junioren Dc (3/1)	Plüss Daniel	Steinhübelweg 21	3074 Muri bei Bern	079 904 44 04
Assistent Junioren Dc	Christeller Roger	Dunantstrasse 2	3006 Bern	076 562 18 70
Torhütertrainer Junioren	Schaad Jürg	Hofstattweg 8	3074 Muri bei Bern	079 225 95 35



VORSTAND - FUNKTIONÄRE - TRAINER - PARTNER fcmg (Fortsetzung)

BEREICH JUNIOREN (Forts.)	Name Vorname	Adresse	Wohnort	Telefon
Co-Trainer Junioren Ea (1/1)	Mühlemann Roland	Bächmattstrasse 16	3075 Rüfenacht	079 641 33 28
Co-Trainer Junioren Ea	Jordi Kevin	Wiesenstrasse 21	3073 Gümligen	079 725 05 62
Co-Trainer Junioren Eb (2/2)	Metzger Daniel	Haldenau 15a	3074 Muri bei Bern	079 220 22 06
Co-Trainer Junioren Eb	Eggimann Nigg	Thunstrasse 188	3074 Muri bei Bern	079 345 27 00
Co-Trainer Junioren Eb	Hunziker Bruno	Waldriedstrasse 53	3074 Muri bei Bern	079 300 94 15
Co-Trainer Junioren Eb	Blanco Manuel	Steinhübeliweg 25	3074 Muri bei Bern	079 794 83 27
Trainer Junioren Ec (3/4)	Abbühl Martin	Belpstrasse 11	3074 Muri bei Bern	079 311 21 09
Trainer Junioren Ed (3/4)	Vijackic Velibor	Moosstrasse 33	3073 Gümligen	079 311 74 42
Co-Trainer Junioren Fab (3/2)	Balzli Andreas	Schlossgutweg 37	3073 Gümligen	079 425 03 61
Co-Trainer Junioren Fab (3/2)	Hähni Bruno	Falkenweg 9	3074 Muri bei Bern	078 649 24 48
Leiter Spielnachmittag KIFU	von Steiger David	Aarwilweg 4	3074 Muri bei Bern	079 611 24 21
Leiter Hallenturnier Jun. B+C	Bielser Stefan	Bürglenweg 35	3123 Belp	078 621 29 73
BEREICH VETERANEN				
Veteranenobmann	Affolter Hans-Jürg	Tannackerstrasse 4	3073 Gümligen	076 530 42 19
Betreuer Veteranen	Thomann Bernhard	Worbstrasse 306	3073 Gümligen	079 611 07 29
WEITERE FUNKTIONÄRE fcmg				
Adressenverwaltung/ Mitglieder-Inkasso/ Inkasso Sponsorenlauf	Berset Franziska	Beethovenstrasse 19	3073 Gümligen	079 754 10 73
Koordinator Information & Anlässe	Berset Roger	Beethovenstrasse 19	3073 Gümligen	079 698 19 41
Redaktor <i>torjäger</i> & Webmaster				
Schiedsrichter-Verantw.	V A K A N T			
Eintrittskasse Füllerich	Waber Rudolf	Mettlengässli 30	3074 Muri bei Bern	079 377 99 25
Clubhaus-Koordinator	Waber Rudolf	Mettlengässli 30	3074 Muri bei Bern	079 377 99 25
DIVERSE FUNKTIONEN UND PARTNER				
Ehrenpräsident	Roland Schneider	Thunstrasse 13	3074 Muri bei Bern	031 951 26 55
Präsident Donatoren 99er Club	Schwenter Hans-Ulrich	Tannackerstrasse 4	3073 Gümligen	031 951 36 04
Präsident Supporter-Vereinigung	Rapin René	Kräyigenweg 83	3074 Muri bei Bern	031 951 76 22
Präsident Genossenschaft Clubhaus	Schmid Bernhard	Tannackerstrasse 2	3073 Gümligen	031 951 65 37
Clubhaus-Betrieb	Steiger Peter	Seidenberggässchen 7a	3073 Gümligen	079 279 32 64
Platzwart Füllerich	Dällenbach Jürg	Rohrmattstrasse 14	3073 Gümligen	079 319 95 62
Platzwart Moos	Grütter Martin	Rohrmattstrasse 14	3073 Gümligen	079 415 62 62
Platzwart Aebnit	Schafer Bruno	Aebnitstrasse 17	3074 Muri bei Bern	031 951 72 43
Platzwart Berset	Müller Richard	Bersetweg 21	3073 Gümligen	031 951 56 79



Wir wollen fairen Fussball!

Trainings-Grundbelegungsplan für die Mannschaften des FC Muri-Gümligen Juli-Oktober 2010

Mannschaft	Zeit	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Trainer/Bestreuer
Aktive I	19.00 – 20.30	RASEN 1	RASEN 1	ST E L L A	RASEN 2	ST E L L A	Fritz Nyfenegger
Aktive II	19.00 – 20.30		½ KU RA		½ RASEN 1		Stephan Pulver
Veteranen	19.00 - 20.30		½ KU RA/RP				Bernhard Thomann
Junioren A	19.30 – 21.00	½ RASEN 2			RASEN 1		Urs Brantschen / Colin Schwab
Junioren B	19.00 – 20.30		RASEN 2		KU RA		Dominik Gasser / Reto Wiederer
Junioren Ca	18.00 – 19.30	½ RASEN 2			½ RASEN 2		Giuseppe Fantozzi / Ruedi Liechi
Junioren Cb	17.30 – 19.00		RASEN 2		½ RASEN 2		Yann Brilland / Marnadi Camara
Junioren Da (9er Fussball)	17.30 – 19.00		MOOS			½ KU RA	Michael Stump / René Stettler
Junioren Db (9er Fussball)	17.30 – 19.00			MOOS		MOOS	Stephan Herzig / Daniel Wymann
Junioren Dc (9er Fussball)	17.30 – 19.00	MOOS		AEBNIT			Daniel Püsch / Roger Christeller
Junioren Ea	17.30 – 19.00			½ RASEN 2		½ KU RA	Roland Widhemann / Kevin Jordi
Junioren Eb	18.00 – 19.30		AEBNIT			AEBNIT	D. Meitzger/B. Hunziker/ N. Egginanni/M. Blanco
Junioren Ec	17.30 – 19.00	½ KU RA			½ KU RA		Martin Abbühl
Junioren Ed	17.30 – 19.00	MELCHENBÜHL		MELCHENBÜHL			Veilbor Vljackic
Junioren Fa, b	17.15 – 18.45			½ KU RA			Andreas Balzi / Bruno Hähni
Kinder-Fussballtraining	17.15 - 18.30			RASEN 1 + Spielwiese			David von Steiger

KU RA = KUNSTRASEN RP = Roter Platz

3 merkungen:

Dies ist ein **Trainings-Grundbelegungsplan**, mit **gegenseitigen Absprachen** kann jederzeit davon abgewichen werden.

Bei schlechter Witterung und gesperrten Rassenplätzen ist **Flexibilität** gefordert, insbesondere ist der **KU RA**, nach gegenseitiger Absprache, zu benutzen.

Wir sind nicht nur Meister für Sportbrillen..



..sondern auch für Kontaktlinsen, Spezialbrillen, Sonnenbrillen..

lengacher optik, worbstrasse 221, 3073 gümligen

tel 031 952 73 10, fax 031 952 73 12

www.lengacheroptik.ch, info@lengacheroptik.ch



East-West Party Service, Catering
Spezialitäten aus Nah und Fern (Ost)

www.eastwestcatering.ch



- Familien- & Firmenanlässe
- kalte & warme Gerichte
- Weinseminare
- Buffets, Apéros, Erlebnis-Gastronomie

Ana & Peter Steiger, Rossimattstrasse 14, 3074 Muri
Tel. 031 952 60 38 Mobile 079 279 32 64

RÖTHLISBERGER

Wirtschaftsberatung
Steuerberatung
Wirtschaftsprüfung
Expertisen

Mitglied der Treuhänder Kammer



A member of
MGI Member Group International

Am Stammtisch
läuft es
genau wie
im Betrieb:

Wirtschaftsberatung ist nur
dann eine runde Sache, wenn das
Wissen vom Könner stammt.

Dr. Röthlisberger AG
Schönburgstrasse 41
Postfach 512
CH-3000 Bern 25

Tel. ++41 (0)31 336 14 14
Fax ++41 (0)31 336 14 15
info@roethlisbergerag.ch
www.roethlisbergerag.ch

Klassierungen unserer Aktiven Ende Saison 2009/2010

1. Mannschaft

3. Liga 1. Staffelfuss / Gruppe 2	
1. SV Lohr	22 13 5 4 -44 : 25 -41
2. SC Burgdorf	22 12 7 3 -42 : 23 -45
3. SC Büdingen 78	22 12 5 5 -52 : 24 -41
4. FC Büdingen	22 12 3 7 -52 : 40 -30
5. FC Dorn	22 11 1 10 -57 : 55 -34
6. SC Heßlar	22 9 6 7 -45 : 37 -29
7. FC Blau-Weiß Alsbach	22 9 4 9 -40 : 47 -31
8. FC Max-Planck	22 9 2 11 -35 : 43 -20
9. FC Pfaffenloren	22 7 4 11 -55 : 40 -25
10. SC Eintracht	22 6 5 11 -34 : 54 -23
11. Kickers SV	22 6 4 12 -37 : 67 -22
12. FC St. Michaels	22 1 4 17 -12 : 58 -7



Gute Besserung allen Verletzten!

2. Mannschaft



Abstieg, trotz 7:1-Sieg im letzten Spiel!

4. Liga - Gruppe 2	
1. FC Oberhesslocher-Schlusstein	22 19 2 1 08 : 21 -59
2. FC Sried	22 13 5 4 75 : 40 -44
3. FC Olympia 04	22 12 3 7 65 : 35 -29
4. FC Länggaden	22 11 5 6 59 : 36 -26
5. FC Toststedter BSK	22 9 5 8 48 : 47 -32
6. SC Eintracht Nidda	22 8 4 10 50 : 59 -28
7. FC Zülten	22 7 4 11 47 : 65 -25
8. FC Heßlar	22 7 3 12 47 : 67 -24
9. FC St. Michaels	22 7 3 12 39 : 68 -24
10. FC Eintracht	22 6 4 12 52 : 60 -22
11. FC Max-Planck	22 5 8 11 34 : 60 -21
12. FC Heßlar	22 5 2 15 35 : 79 -17

Veteranen

Veteranen - Gruppe 2 (MVV)	
1. FC Dorn	12 9 1 2 53 : 20 -26
2. FC Max-Planck	12 9 3 1 67 : 24 -27
3. SC Heßlar 04	12 6 1 5 25 : 35 -19
4. FC Büdingen	12 5 1 6 31 : 40 -15
5. SC Weh.	12 5 1 6 29 : 39 -16
6. SC Büdingen 78	12 2 4 6 20 : 24 -10
7. FC Länggaden	12 1 1 10 12 : 53 -4



Wir gratulieren zum 2. Rang!

Die «sportliche» Druckerei unterstützt den




AESCHBACHER
UNIVERSALDRUCKEREI
TICKETING • MEDIEN • VERLAG

Tel. 031 838 60 60
www.aeschbacher.ch
Güterstrasse 10, 3076 Worb



Gutschein zu Gunsten des



Auf allen Druckaufträgen aus dem Umfeld des fcmg
zahlen wir 10% des Nettoumsatzes in die Clubkasse!
(ohne Handelswaren und Fremdkosten)

Name:

Adresse:

PLZ/Ort:

Gültig bis 31.12.2009

1. Mannschaft

Verabschiedung von Alexander Ryf

Anlässlich des letzten Meisterschaftsspiels der Saison 2009/10 zwischen dem FC Muri-Gümligen und des FC Blau Weiss Oberburg verabschiedeten wir uns von unserem langjährigen Spieler der 1. Mannschaft **Alex Ryf**.

Unser Sportchef **Jürg Bürki** übergab ihm ein Präsent und dankte ihm für seine 22-jährige Mitgliedschaft (Eintritt: 1.7.1988) als Junior und Aktiver des **fcmg**. Wir wünschen **Alex** alles Gute für die Zukunft!



Kleiner Saisonrückblick eines **fcmg**-Fan

Nach einer sehr guten Vorrunde, die uns alle bereits vom Aufstieg in die zweite Liga träumen liess, kam mit der Rückrunde auch der Rückschlag auf den Boden der dritten Liga. Ich glaube aber, wir dürfen nicht enttäuscht sein, denn diese Mannschaft ist jung und entwicklungsfähig. Wenn dieses Team zusammen bleibt und mit einem Klose oder Podolski verstärkt werden kann, liebe Fans, dann können wir uns auf etwas freuen.

Nein im Ernst, ich bin überzeugt dass uns diese Mannschaft noch viel Freude bereiten wird, mit einem solchen guten Trainer und Führungsteam wird der Erfolg (Aufstieg) nicht mehr lange ausbleiben.

Ich konnte leider aus bekannten Gründen (Samstag 17 Uhr 30) nicht viele Spiele besuchen, aber der Rückrundenstart war am Sonntag 28. März und dieses Spiel besuchte ich. Ich hatte das grosse Vergnügen mit dem Präsident und dem Sportchef den Match zu verfolgen. Am Anfang waren beide noch sehr ruhig und sachlich doch je länger das Spiel dauerte wurden beide immer nervöser. In der zweiten Halbzeit meinte der Präsident, der Sportchef sei wieder einmal sehr nervös, kurze Zeit später konnte man das gleiche vom Präsident sagen... Zehn Minuten vor Schluss waren beide so im Element und riefen abwechslungsweise taktische Massnahmen den Spielern zu.

Jedenfalls es war ein Genuss mit diesen beiden Herren das Spiel anzuschauen, gewonnen wurde dieses nach hartem Kampf schließlich auch noch.

Zum Schluss kommt was kommen muss, dass letzte Spiel vom 13. Juni zeigte es deutlich, wir Fans wollen wieder die Sonntagmorgen-Spiele! Wenn schon beide Mannschaften am gleichen Wochenende ein Heimspiel bestreiten müssen, dann sollten doch beide Aktiv-Teams am gleichen Tag und zwar sonntags ihre Heimspiele durchführen. Ich bin fest überzeugt, dass würde sich beim ganzen Club und den Fans nur positiv auswirken.

Nun wünsche ich dem ganzen **fcmg** den Fans einen schönen Sommer und bis bald bei Saisonstart, wäre schön am Sonntag auf dem Füllerich.

Es grüsst euch alle, der Fan Jürg / Guge Christen

=> Antwort des **fcmg auf der nächsten Seite**

Antwort des Vereins an Fan Jürg / Guge Christen

Wie wir es bereits verschiedentlich anlässlich von Hauptversammlungen sowie in persönlichen Gesprächen kommuniziert haben, hängt die Festlegung der Spieltage und -zeiten der 1. Mannschaft von mehreren Faktoren ab und wird selbstverständlich nicht dem Zufall überlassen!

Platz- und Garderobenbelegung, Verbandsvorgaben sowie Verfügbarkeit der Spieler müssen jedes Jahr zu Beginn der Vor- und Rückrunde durch Sportchef und Trainer seriös abgeklärt und neu beurteilt werden. Dann wird je nach Situation entschieden.

Für die Vorrunde der Saison 2010/11 konnten wir den Wunsch der *fcmg*-Sonntags-Fans erfüllen, indem zumindest während der Vorrunde die 1. Mannschaft am Sonntagmorgen um 11:00 Uhr ihre Heimspiele bestreiten wird.

Nun freuen wir uns, lieber Guge, dass du mit allen Sonntags-Fans am Sonntagmorgen die 1. Mannschaft wiederum auf dem Füllerich verfolgen und unterstützen kannst.

Der Vorstand

1. Mannschaft

Vorbereitungsspiele / Meisterschaftsstart

Tag	Datum	Ort	Spiele
Samstag	24.7.10	Rubigen	FC Rubigen – <i>fcmg</i>
Donnerstag	29.7.10	Bolligen	FC Bolligen – <i>fcmg</i>
Samstag	31.7.10	Gstaad	FC Sarina-Gstaad – <i>fcmg</i>
Dienstag	3.8.10	Wabern - <i>Gurtencup</i>	20.15: <i>fcmg</i> – FC Belp (2. Liga)
Mittwoch	4.8.10	Wabern - <i>Gurtencup</i>	20.15: FC Wabern (2. Liga) – <i>fcmg</i>
Freitag	6.8.10	Wabern - <i>Gurtencup</i>	18.30/20.15: Evtl. Finalspiel
Sonntag	15.8.10	Füllerich	Meisterschaftsstart: 11.00 <i>fcmg</i> – Breitenrain a

Programmänderungen bleiben vorbehalten!

Informationen werden auf unserer Homepage www.fcmg.ch laufend aktualisiert.

2. Mannschaft

Vorbereitungsspiele / Meisterschaftsstart

Tag	Datum	Ort	Spiel
Samstag	14.8.10	Walkringen	FC Stettlen 08 – <i>fcmg</i>
Samstag	21.8.10	Füllerich	Meisterschaftsstart: Thörishaus - <i>fcmg</i>

Programmänderungen bleiben vorbehalten!

Informationen werden auf unserer Homepage www.fcmg.ch laufend aktualisiert.

Wir wünschen den Trainern und Teams einen guten Start in die neue Saison 2010/2011 und allen Fans eine spannende Vorrunde!

Saisonrückblick Veteranen 2009/10



Ziel erreicht...? Fast...? Beinahe..., aber doch nicht ganz!

Nach der Vorrunde lagen wir auf den 3. Platz und unser Ziel war es, die beiden führenden Mannschaften von Goldstern und Holligen 94 noch überholen zu können; nicht weil der Aufstieg anvisiert wurde, sondern einfach um wieder einmal einen 1. Rang vorweisen zu können. Alles sprach dafür, dass das Unterfangen gelingen könnte, waren doch einmal mehr den ganzen Winter hindurch die Trainings bestens besucht und durchschnittlich immer ein Dutzend „alte Herren“ anwesend. So starteten wir denn fulminant mit einem 8:0 Auswärtssieg gegen den FC Länggasse und doppelten zwei Tage später (!) mit 8:2 gegen den Gruppenersten Goldstern nach. Ein Spiel, bei dem uns fast alles gelang und dem Gegner nur das Kopfschütteln übrig blieb. War nun der Weg zum Gruppensieg frei? Nein, eben nicht, denn wie in der Vorrunde wurde der SC Bümpliz 78 zu unserem Stolperstein. In einem Spiel auf ein Tor, der Gegner kam kaum einmal über die Platzmitte, versagten wir völlig im Toreschiessen. Auch die 1:0 Führung konnten wir nicht halten, denn beim einzigen Angriff von Bümpliz in der 2. Halbzeit erhielten wir den Ausgleichstreffer durch einen perfekt getretenen Freistoss. Die anschliessende Verteidigungsschlacht des Gegners brachte uns fast zum Verzweifeln und so blieben denn leider zwei Punkte auf der Strecke an diesem kalten Maiabend. Die restlichen drei Partien gewannen wir souverän und mit hohen Resultaten, doch trotz der erzielten 67 Toren in 12 Spielen fehlte in der Endabrechnung ein einziger Punkt gegenüber Goldstern.

Naja denn, es war eine tolle Saison, in der sehr viele Veteranen zum Einsatz kamen, und alle immer mit viel Freude und Engagement die Spiele bestritten und dies ist ja wohl das Wichtigste. So haben wir denn weiterhin Entwicklungspotential (nicht nur im Älterwerden) und können in der neuen Saison erneut den Gruppensieg anvisieren und vielleicht auch im Cup die eine oder andere Runde mehr überstehen. Um in dieser Weise etwas erreichen zu können hat auch unser Teamkollege **René Peterhans** Support geleistet, indem er uns, unserem Team einen WM-Matchball gesponsert hat und meinte: „Mit Jabulani hätten wir schon diese Saison den 1. Platz erreicht und Bümpliz 78 gnadenlos weggeputzt, so soll es aber damit in der nächsten klappen“. Merci viel Mal **René!**

Witer so Jungs, so fägts, so heimers guet, so macht o üs dr Fuessball no viu Spass... und freuen wir uns auf die neue Saison!

Öie TomeBärni

Veteranen

Vorbereitungsspiele / Meisterschaftsbeginn

Samstag 31.7.	09:00	Wyler-Superveteranenturnier (50 plus)
Dienstag	3.8. 19:00	Training Kunstrasen (eine grosse Mehrheit hat sich weiterhin für den Dienstag als Trainingsabend ausgesprochen)
Samstag	7.8. 13:45	FC Länggass-Veteranenturnier zum 100 Jahre Jubiläum: 1. Spiel um 13:45 Uhr; anschliessend gemütliches Beisammensein im Festzelt.
Freitag	3.9.	1. Meisterschaftsspiel gegen den SC Holligen 94

E. Bigler Transporte AG
Feldstr. 55, 3073 Gümligen
Tel. 031 951 00 14

...e suberi Sach!

• **Wir entsorgen**

z. B. Abfall

• **Wir räumen**

z. B. Keller/Estriche

• **Wir verkaufen**

z. B. Container

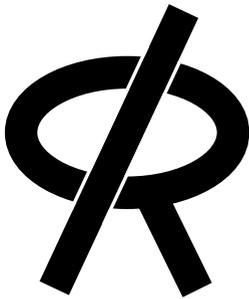


Messerscharfe Preise
FABRIKLADEN
Ostermundigen | Heimberg | Burgdorf

Metzgerei, Fabrikation und Engros-Verkauf:
Meielenfeldweg 7, 3052 Zollikofen

Tel.: 031/930 10 67 / Fax: 031/930 10 69

Internet: www.metzgerei-spahni.ch



Christian Rimle

Möbelschreinerei Holzbeizerei Antikrestaurationen

- *Möbelrenovationen*
- *Farblackierungen*
- *Küchen auffrischen, neu lackieren*
- *Tischplatten wasser- und alkohlbeständig lackieren*
- *Hauseingangstüren neu behandeln*
- *Treppen neu lackieren, oelen*

Wiesenstrasse 15a, 3073 Gümligen

Telefon 031 951 25 66, Telefax 031 951 90 92

email: christian.rimle@bluewin.ch

Klassierungen unserer Junioren B-D Ende Saison 2009/2010

Junioren Ba

Junioren B: Premier League (Endabstimmung)	
1. FC Aachen/Bierssa	11 9 1 2 41 - 20 25
2. Aachen Team	11 9 0 2 33 - 22 24
3. FC Weyer	11 6 3 2 35 - 25 21
4. FC Borussia-Löwen	11 6 3 2 29 - 21 21
5. FC Bierssa/Maifeld	11 6 1 4 30 - 20 19
6. FC Völschfeld	11 6 0 5 33 - 32 19
7. FC Hückel	11 5 1 5 30 - 24 16
8. Team Union Bierssa	11 4 1 6 19 - 21 13
9. FC Weyer	11 4 0 7 25 30 12
10. FC Oberwiesing	11 3 3 5 21 - 31 12
11. SV Eintracht	11 1 2 6 23 - 49 5
12. FC Hückel	11 1 1 9 12 - 34 4

Junioren Ca

Junioren C: Premier League 2 (Endabstimmung)	
1. FC Bierssa 2	11 9 1 1 50 - 4 29
2. FC Aachen/Bierssa	11 8 1 2 31 - 15 25
3. Team Union Bierssa	11 8 0 3 45 - 25 24
4. FC Bierssa 2	11 7 0 4 27 - 20 21
5. FC Bierssa 2	11 6 2 4 24 - 17 17
6. FC Langsdorf	11 5 0 6 19 - 26 15
7. FC Eintracht 2	11 4 2 5 10 36 14
8. Team Aachen/Bierssa	11 3 3 5 19 23 12
9. FC Oberwiesing 2	11 3 2 6 14 20 12
10. FC Bierssa 2	11 3 1 7 12 - 50 10
11. SV Eintracht 2	11 2 2 7 28 - 40 8
12. Aachen Team 2	11 1 1 9 20 - 40 - 4

Junioren Da

Junioren D: MPF 1 (FC Bierssa 2)	
1. SV Eintracht 2	9 6 3 0 22 - 15 21
2. FC Bierssa 2	9 6 3 1 25 - 18 16
3. FC Bierssa 2	9 6 2 2 27 - 25 17
4. FC Bierssa 2	9 6 2 2 26 - 27 17
5. FC Bierssa 2	9 4 3 2 27 - 25 16
6. FC Bierssa 2	9 3 3 3 27 - 31 12
7. FC Langsdorf	9 4 0 5 25 - 35 12
8. FC Bierssa 2	9 2 1 6 18 - 22 7
9. FC Bierssa 2	9 1 2 6 14 - 21 5
10. FC Bierssa 2	9 0 1 8 15 - 34 1

Junioren Dc

Junioren D: Weyers 2 (MPF 1 - FC Bierssa 2)	
1. FC Bierssa 2	6 6 1 1 14 - 13 10
2. FC Bierssa 2	6 6 1 1 32 - 9 10
3. FC Bierssa 2	6 5 2 1 21 - 17 17
4. FC Bierssa 2	6 3 1 4 23 - 34 10
5. SV Eintracht	6 2 1 4 21 - 37 10
6. FC Bierssa 2	6 3 0 5 28 - 38 9
7. FC Bierssa 2	6 3 0 5 18 - 35 9
8. FC Bierssa 2	6 2 1 6 18 - 35 7
9. FC Bierssa 2	6 1 1 8 18 - 24 4

Junioren Bb

Junioren B: Premier League - Gruppe 2 (Endabstimmung)	
1. SV Eintracht	9 6 1 1 47 - 15 10
2. FC Bierssa 2	8 6 1 1 30 - 20 10
3. FC Bierssa 2	8 5 0 3 38 - 25 15
4. FC Bierssa 2	8 5 0 3 22 - 18 15
5. FC Bierssa 2	8 4 0 4 27 - 19 12
6. FC Bierssa 2	8 3 0 5 40 - 28 9
7. FC Bierssa 2	8 2 0 5 27 - 32 6
8. FC Bierssa 2	8 2 0 5 23 - 66 6
9. FC Bierssa 2	8 2 0 5 20 - 66 6

Junioren Cb

Junioren C: Premier League - Gruppe 1 (FC Bierssa 2)	
1. FC Bierssa 2	10 8 1 1 35 - 15 25
2. FC Bierssa 2	10 7 1 2 43 - 17 22
3. FC Bierssa 2	10 7 1 2 34 - 13 22
4. FC Bierssa 2	10 6 1 3 34 - 25 19
5. SV Eintracht	10 5 1 4 31 - 10 18
6. FC Bierssa 2	10 5 1 4 31 - 22 15
7. FC Bierssa 2	10 5 0 5 24 - 19 15
8. FC Bierssa 2	10 2 2 5 27 - 40 11
9. FC Bierssa 2	10 2 1 7 19 - 45 7
10. FC Bierssa 2	10 2 0 6 18 - 42 8
11. FC Bierssa 2	10 0 1 9 12 - 52 1

Junioren Db

Junioren D: Gruppe 2 (MPF 1 - FC Bierssa 2)	
1. FC Bierssa 2	6 6 2 1 28 - 23 17
2. FC Bierssa 2	6 6 1 2 36 - 25 16
3. FC Bierssa 2	6 4 2 2 36 - 21 14
4. FC Bierssa 2	6 3 3 2 38 - 44 12
5. FC Bierssa 2	6 3 1 4 25 - 30 10
6. FC Bierssa 2	6 3 1 4 25 - 21 10
7. FC Bierssa 2	6 3 1 4 24 - 42 10
8. FC Bierssa 2	6 2 3 3 28 - 39 9
9. Team Eintracht	6 1 0 7 17 - 39 3

Junioren Dd

Junioren D: Gruppe 3 (MPF 1 - FC Bierssa 2)	
1. FC Bierssa 2	9 7 1 0 46 - 15 20
2. FC Bierssa 2	8 5 1 2 34 - 20 16
3. FC Bierssa 2	8 4 2 2 34 - 23 14
4. FC Bierssa 2	8 3 3 2 25 - 21 11
5. FC Bierssa 2	8 3 1 4 25 - 27 10
6. FC Bierssa 2	8 3 1 4 25 - 30 10
7. FC Bierssa 2	8 3 0 5 26 - 26 9
8. FC Bierssa 2	8 3 0 5 21 - 30 9
9. FC Bierssa 2	8 1 0 7 18 - 54 3



Die Junioren Ba am Trofeo Adriatico, in Rimini (I) vom Donnerstag, 1. April bis Ostermontag, 5. April 2010

Die Junioren B des *fcmg* wieder einmal auf Reisen...

Am Donnerstag, 1. April 2010 hiess es; "arrivederci Berna, buongiorno Rimini". Doch das Ba-Team des *fcmg* hatte noch einen langen Weg vor sich. Um genau zu sein eine Fahrt von 8 Stunden im Kleinbus der Firma Auto Küng AG. Als wir schliesslich um 16:20 unsere Zimmer bezogen war das gesamte Team, obwohl noch kein Match gespielt war, sichtlich erschöpft von der anstrengenden Reise. Hungrig, wie wir alle waren, nutzten wir um 19:30 das Angebot unserer Vollpension und wer hätte es gedacht, es gab Pasta. Der Abend verlief ruhig, denn das Team musste am nächsten Morgen bereits früh aus den Federn, um das Spiel gegen Eintracht Dortmund zu bestreiten.

Wir hatten aber bedauerlicherweise noch die lange Fahrt vom Vortag in den Knochen und verlorren mit 0:1. Nach einer Pause von ca. 2 Stunden hiess der nächste Gegner AS Gignac aus Frankreich. Dort gelang uns

Spiele und Resultate:

TSC Eintracht Dortmund (D) - <i>fcmg</i>	1:0
<i>fcmg</i> - A.S. Gignac (F)	0:0
<i>fcmg</i> - ASD Blue Wave Team Roma (I)	5:0
<i>fcmg</i> - Carrosio Calcio - Gavi (I)	4:0
ASC Blue Wave Team Roma (I) - <i>fcmg</i>	0:2

eine deutliche Leistungssteigerung, welche leider nicht belohnt wurde. So endete das Spiel nach 2 x 15 Minuten mit 0:0. Am Abend zog es uns in die Stadt Rimini, wo wir uns ein Gelato gönnten und den Grossteil unseres Geldes in Casinos verloren. Zum Abendessen gab es Pasta. Am nächsten Morgen stand ausnahmsweise nicht Pasta, sondern das Blue Wave Team Roma auf unserem Speiseplan, welches wir genüsslich mit einem 5:0 verspeisten.

Nun war die Gruppenphase abgeschlossen und wir belegten den 3. Platz. Das erste Klassierungsspiel gegen den AS Carrosio barg keine Probleme und wir gewannen 4:0. Nun standen wir erneut gegen das Blue Wave Team auf dem Rasen. Diese fegten wir mit einem 2:0 vom Platz. Da wir nicht weiter gekommen waren, war dies unser letztes Spiel gewesen. Das hatte aber auch seine positiven Seiten: Am nächsten Morgen mussten wir nicht früh aufstehen. Einige Spieler nutzten dies vollends aus, denn am Abend machten wir die Carnaby-Disco unsicher. Bevor wir jedoch loszogen, stärkte man uns mit einem Teller Pasta. Am nächsten Morgen liessen wir das Frühstück ausfallen und gingen am Nachmittag los, um in einem Freizeitzentrum eine Runde zu bowlen. Da es den ganzen Tag über stark regnete wurde leider nichts aus dem geplanten Strandtag.

Am Abend teilte uns die Turnierleitung mit, dass das Team des *fcmg* bei den B-Junioren durch sein tadelloses Auftreten die **Fairplay-Trophy** gewonnen hatte. Mit dem gewonnenen Pokal suchten wir eine Pizzeria auf, wo uns vom Staff eine Pizza spendiert wurde. Der weitere Abend verlief nicht ganz nach Plan. Das Bett wurde etwas früher aufgesucht als sonst. Am nächsten Morgen hiess es dann "tschüss Rimini, hallo Bärn". Doch wiederum hatten wir eine lange, beschwerliche Fahrt vor uns. Im Allgemeinen lässt sich sagen, dass wir ein super Osterwochenende hatten. Eine weiteres Ereignis, dass unser Team noch enger zusammengeschweisst hat.

Wir danken den **Eltern**, dass sie uns dieses Erlebnis ermöglicht haben. Ganz besonders danken wir dem technischen Staff, bestehend aus **Thomas Göttin**, **Tinu Schmid**, **Marc Hubschmid** sowie den Trainern **Eric Kaser** und **Urs Brantschen**. Ohne ihre Betreuung wäre das Projekt nicht möglich gewesen.

Ein **grosses MERCI** geht auch an

- den **Vorstand** des *fcmg* für den grosszügigen "Zustupf" in die Mannschaftskasse
- die **Garage Automobile Flückiger AG** in Gümligen für das Sponsoring des neuen Dress
- **Jüre Bürki** für die **Ochsner Shirts**, welche wir in Ochsner-*fcmg*-Rimini Leibchen umfunktioniert haben
- die **Eltern** für Osterhasen und Ostereier
- die Garage **Auto Küng AG** in Allmendingen für das Ausleihen des Kleinbusses
- die Firma Euro-Sportring für die ausgezeichnete Organisation des Turniers.

*Für das Team:
Ruben Kaser und Yannic Schmezer*



Weitere Fotos dieses Auslandsaufenthaltes findet ihr in der **Fotogalerie...** www.fcmg.ch

auf dem platz eine nummer. bei uns die nummer eins.

orthopädisches zentrum münsingen • krankenhausbweg 18a • 3110 münsingen • www.ozm.com

ozm
die gelenkspezialisten

Seit über 60 Jahren

Kanalisationen

Erdarbeiten

Werkleitungen

Strassen und Plätze

- ✓ erfahren
- ✓ kompetent
- ✓ qualitätsbewusst



Strassen- und Tiefbau

Adolf Künzi AG

Bern - Köniz - Muri - Schwarzenburg - Biel

Tel. 031 971 15 15 - Fax 031 972 12 70 - www.kuenzibau.ch - info@kuenzibau.ch



Bernstr. 21, 3076 Worb
Tel. 031 839 63 88
Fax 031 839 35 28
E-Mail liechti-worb@bluewin.ch

Radio RaBe
95.6 MHz
www.RaBe.ch

**Wir pflegen,
warten und
reparieren
jede Marke.**

**Bei Flückiger
sind Sie glücklicher**



**Renault
Spezialist**

**Langenloh Automobile
Flückiger AG**

Lindenstrasse 2, 3075 Rüfenacht
Telefon +41 (0)31 839 36 00
Fax +41 (0)31 839 72 94
langenlohautomobile@muri-be.ch

Filiale

Tannackerstrasse 37, 3073 Gümligen
Telefon +41 (0)31 951 00 50
Fax +41 (0)31 951 66 08
garage.flueckiger@bluewin.ch

Datum	3. Liga Gruppe 2	5. Liga Gruppe 2	Junioren A 2. Stkl. / Gruppe 2	Junioren B Promotion	Junioren Ca CCJL
	Heimspiele				Heimspiele
Sa 7.8.	Cup				
Sa 14.8.				Aurore Bienne	
So 15.8.	11:00 Breitenrain a		14:00 Schwarzenburg		14:00 Langenth
Sa 21.8.	Makedonija	Thörishaus		Lerchenfeld	
So 22.8.			Wohlensee		Münsingen
Mo 23.8.					
Mi 24.8.	evtl. Cup				
Sa 28.8.		17.30 Kaufdorf			
So 29.8.	11:00 Rubigen			Münsingen	14:00 Dürrenas
Mo 30.8.					
Fr 3.9.					
Sa 4.9.	Rot-Schwarz	Schwarzenburg			Etoile Biel
So 5.9.			Bolligen/O'mundigen	Orpund	
Mo 6.9.					
Sa 11.9.		17.30 Worb			
So 12.9.	11:00 Wattenwil		14:00 Belp		14:00 Lerchenfe
Mo 13.9.					
Sa 18.9.	evtl. Cup			La Neuveville	
So 19.9.					E I D
Mo 20.9.					
*Sa 25.9.		Gerzensee	Jegenstorf/Schönbühl	T. Untere Emme	
*So 26.9.	Gerzensee				Breitenrain a
*Mo 27.9.					
*Sa 2.10.		17.30 Stettlen 08		13:30 Moutier	
*So 3.10.	11:00 Münsingen		14:00 Zollikofen		14:00 T. Untere E
*Mo 4.10.					
*Sa 9.10.	Ostermundigen a	Rüscheegg		Länggasse	
*So 10.10.			La Neuveville-Lamboing		Porrentruy a
*Mo 11.10.					
*Sa 16.10.		17.30 Bethlehem		13:30 Bévillard-Malleray	
*So 17.10.	11:00 Holligen 94		14:00 Franches-Mont.		14:00 T.Aare Seel
Mo 18.10.					
Sa 23.10.	Belp	Steffisburg			
So 24.10.			Grünstern	Spiez	Ostermundiger
Mo 25.10.					
Sa 30.10.				13:30 Wyler a	
So 31.10.	11:00 Bolligen				14:00 Belp a
Mo 1.11.					
Sa 6.11.					
So 7.11.					

* Herbstferien: Sa 25.9. - So 17.10.10

 Dieser Spielplan wird laufend auf unser

2010/2011 - Vorrunde

fcmg

	Junioren Cb 1. Stkl. / Gruppe 1	Junioren Da 1. Stkl. Gruppe 1	Junioren Db 2. Stkl. Gruppe 2	Junioren Dc 3. Stkl. Gruppe 1	Veteranen MFV Gruppe 2
					Heimspiele
	13:30 Steffisburg a				
al a	Bern	13:00 Köniz a	Kaufdorf a	11:00 Wyler b	
	13:30 Wattenwil a	Wabern a	15:00 Zollikofen b	Holligen 94 b	
st a					Holligen 94
	Rot Schwarz	13:00 Holligen 94 a	Köniz b	11:00 Bethlehem a	
					19:30 Wyler/BSC YB
	13:30 Spiez b	Münsingen a	15:00 Schönbühl b	Breitenrain c	
ld a					
		13:00 Bümpliz 78 a	Wabern b	11:00 Bern b	
D. G. BETTAG					
	Lerchenfeld				Münchenbuchsee
	13:30 Gerzensee				Rubigen
imme					19:30 Kaufd./Rüscheegg
	Meiringen	YB U12 b	Belp b	13:00 Jegenstorf b	
		13:00 Belp a	15:00 Müns./Rubigen b	Münchenbuchsee b	
and a					
	EDO Simme	13:00 Wyler a	Worb b	11:00 Laupen b	
n a					
	Allmendingen	Breitenrain a	15:00 Breitenrain b	Bümpliz 78 b	



Tenue-Sponsor der Junioren C

Lo-Na «Lokal-Nachrichten» Muri AG
Worbstrasse 190 · 3073 Gümligen
Tel. 031 952 56 60 · Fax 031 952 56 62
mail@lokalnachrichten.ch

Walo Bertschinger – Ihr Partner für alle Bauwerke.

Strassenbau Tiefbau Hochbau
Damm- und Deponiebau Gussasphalt
Lärmschutz Untertagbau Gleisbau
und Bahntechnik Industrieböden und
Decorbeläge Betonsanierungen
Sportbeläge TU Infrastruktur

Walo Bertschinger AG Bern
Feldstrasse 42
3073 Gümligen
Telefon 031 941 21 21
Telefax 031 941 34 04
walo.bern@walo.ch
www.walo.ch



Grotto Ticino Pizzeria Cafiero

Breitenrainplatz 26, 3014 Bern

Saisongerecht, frisch
und authentisch!

Durchgehend warme
Küche

von 11.30 bis 22.45 Uhr

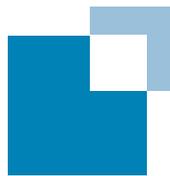
Telefon 031 331 96 77

www.grotto-ticino.ch

7 Tage geöffnet



stoller



BAUKERAMIK

INNOVATION
UND HANDWERK

Gümligen ■ www.stoller-baukeramik.ch

**SCHNELLER SURFEN.
GÜNSTIGER TELEFONIEREN.
DIGITALER FERNSEHEN.**



Wir unterstützen mit QuickLine die Junioren des FC Muri-Gümligen!

Für jeden neuen Internet-Vertragsabschluss erhält der FC Muri-Gümligen den Betrag von CHF 100.- zur freien Verfügung (dieses Inserat der Anmeldung beilegen).

Gemeindebetriebe Muri für Gas, Wasser, Abwasser und TeleCom
Thunstrasse 74, 3074 Muri, Tel. 031 950 54 80, www.gemeindebetriebe-muri.ch

Internet Telefon TV/Radio
www.quickline.com



Center Muri

Rolf Trachsel

Carrosserie

Worbstrasse 97 a
3074 Muri bei Bern

Lackiererei

Tel.: 031 711 56 54
Fax.: 031 711 56 86

www.a6-center-muri.ch

info@a6-center-muri.ch

Rückblick Frühjahrsrunde 2010 Junioren Ba Promotion

Junioren Ba - Knapp verpasster Aufstieg in die Coca-Cola Junior League

Die Ba Junioren des *fcmg* haben in der Promotionsklasse eine sehr gute Rolle gespielt! Nach dem souveränen Aufstieg aus der 1. Stärkekategorie im Herbst 2009 ging es im Winter darum, die Grundlagen für eine erfolgreiche Rückrunde zu legen. Dank der ausgezeichneten Trainingsbedingungen und nicht weniger als fünf Trainingsspielen konnte die Vorbereitung als gelungen bezeichnet werden. Leider wurde das Team aber durch mehrere Verletzungen und den temporären Rücktritt von Captain **Yacin Elbay** geschwächt.

Die Spieler **Beni Küng**, **Philippe Meschnig** und **Raphael Sidler** trainierten regelmässig mit der ersten Mannschaft und kamen mehrheitlich dort zum Einsatz. Das Team musste in den Meisterschaftsspielen regelmässig mit lediglich 12-13 Spielern auskommen, was einen zusätzlichen Härtefaktor für jeden einzelnen bedeutete. Leider schlich sich der eine oder andere Punktverlust ein, obwohl die Gümliger-Jungs spielerisch oftmals Vorteile gegenüber dem Gegner hatten. Trotzdem hatte das Team in der Finalissima gegen den FC Azzurri-Bienne die Möglichkeit mit einem Sieg den ersten oder zweiten Tabellenrang zu erreichen. Leider ging dieses entscheidende Spiel mit 1:2 verloren. Trotzdem können Spieler und Trainer für sich in Anspruch nehmen eine gute, erfolgreiche und sehr faire Saison gespielt zu haben. Im Gegensatz zu anderen Teams in der Gruppe haben sich die Jungs des *fcmg* ausnahmslos fair und sportlich verhalten und damit eine ausgezeichnete Visitenkarte für den Verein abgegeben.

Ein weiterer Höhepunkt dieses Frühlings war die Teilnahme am Osterturnier Trofeo Adriatico in Rimini, welcher den Jungs einmal mehr Gelegenheit bot internationale Fussballluft zu schnuppern (*siehe Bericht in diesem torjäger*). Ein ausführlicher Reisebericht des Teams und eine Fotogalerie sind ebenfalls auf der Website des *fcmg* aufgeschaltet.

Für mich ging mit dem Abschlussanlass vom 20. Juni 2010 meine 10-jährige Trainertätigkeit zu Ende. Der Stamm des Teams war seit der Zeit in der Fussballschule im Jahr 2000 mit dabei. Einige Spieler waren nur kurz im Team, andere sind im Laufe der Jahre neu dazu gekommen. Ich durfte das Trainermetier von Grund auf kennen lernen und blicke auf viele schöne gemeinsame Erlebnisse, die weit über das fussballerische hinaus gehen, zurück. Grob geschätzt standen wir seit der Zeit als F-Junioren gemeinsam rund 1400 Mal auf dem Fussballplatz, alle Trainings und Spiele eingerechnet. Eine unglaubliche Zahl die zeigt, wie wichtig und nachhaltig der Fussball in der Juniorenabteilung des *fcmg* ist.

Ich danke allen, die mich in dieser Zeit in irgendeiner Weise unterstützt haben herzlich. Dazu zähle ich insbesondere **meine Familie**, meinem **Co-Trainer Urs Brantschen**, die **Funktionäre** und **Trainerkollegen** im *fcmg* für Teamwork und gegenseitige Unterstützung und auch den **Eltern** der Spieler für die Fahr- und Fanarbeit neben dem Platz.

Mein grösster Dank gilt den Spielern des Ba Teams. Ihr habt euch immer vorbildlich und fair verhalten und trotzdem durften wir viele sportliche Erfolge zusammen feiern. Genau so soll es sein!



Eric Kaser, Trainer Ba

Rückblick Frühjahrsrunde 2010 Junioren Ca CCJL

Nachdem wir letztes Jahr den Aufstieg aus der Promotion zurück in die Coca Cola Junior League geschafft haben, hiess unser Ziel die Klasse CCJL zu halten, jeden Spieler einen Schritt weiterzubringen, das Kollektiv in der Mannschaft weiter zu verstärken und die Spieler mit dem Jahrgang 1996 an das hohe Niveau CCJL C heranzuführen.

Ohne zu Übertreiben hat die Mannschaft und jeder Einzelne diese Ziele erreicht!

Unsere Frühlingsrundenbilanz 2010

Meisterschaft: 8 Siege; 1 Unentschieden; 2 Niederlagen und ein Torverhältnis von 31:13

Berner Cup: Bis in den ½ Final vorgestossen und leider, gegen einen an diesem Abend gut aufspielenden Gegner, ausgeschieden.

Turnier: Am Osterwochenende reiste unsere Mannschaft mit einer Delegation an das Internationale Turnier Trophée du Soleil nach Avignon (F). Dort konnte nichts und niemand die Art und Weise unseres Fussballspiels stoppen und wir gewannen das Turnier (*siehe Bericht in diesem torjäger*).

Hallenturnier: Das Heimturnier in der Mooshalle in Gümligen wurde auf dem guten zweiten Schlussrang beendet.

Danke für diese tolle Saison die wir mit euch erleben durften!

Für die meisten Spieler ist die Ära Junioren C zu Ende und eine neue Herausforderung wartet. Wir sind davon überzeugt, dass ihr auch diese neue Aufgabe mit Bravour lösen werdet und weiterhin auf der Siegerstrasse bleibt.

Für die jüngeren Spieler wünschen wir in ihrer kommenden neuen Rolle innerhalb des Ca - Teams viel Erfolg und das ihr die neue zusammengestellte Mannschaft führen und mitreissen werdet.

An dieser Stelle möchten wir **Gasser Dominik** recht herzlich für die super und flexible Zusammenarbeit danken und **Dominik**, wir sehen uns wieder auf dem Fussballplatz... so oder so! Never say never

Der Dank geht weiter und zwar an den **Vorstand** unseres Vereins, an alle im Hintergrund Arbeitenden, welche uns permanent unterstützten, hervorragende Trainingsmöglichkeiten zur Verfügung stellten und bei unseren Spielen am Spielfeldrand mit fieberten.

Sorry aber einen haben wir noch... ;-)

Vielen Dank an die **Eltern, Bekannten, Freundinnen**, usw. IHR, die uns bei jedem Wetter an die Spiele begleiteten, euer Auto zur Verfügung stellten, etwas zu trinken oder eine Glace spendeten, die Blessuren heilten und uns tatkräftig bejubelten. Recht herzlichen Dank an euch!

Unseren beiden Pechvögel **Schmidt Roman** und **Yannic Schönenberger**, welche sich im letzten Meisterschaftsspiel verletzten, wünschen wir gute Besserung und auf eine baldige Rückkehr.

Nun wünschen wir euch schöne und erholsame Sommerferien und bis bald wieder auf dem Fussballplatz.

Das Team Ca

Die Ca-Junioren an der Trophée du Soleil in Avignon (F)

Letzten Herbst haben einige Junioren der Ca-Mannschaft die Idee gehabt, an einem Fussballturnier im Ausland teilzunehmen. Nach einem halben Jahr Vorbereitung inklusive eines Mannschaftssponsorenlaufs zur Mittelbeschaffung ist es so weit, das Abenteuer Trophée du Soleil beginnt.

Karfreitag, 02.04.2010, kurz vor 11.00

18 Junioren und 4 Betreuer besteigen den Car von **Oski Grünig** und beginnen die Reise nach Avignon mit dem Ziel, die Stadt zu rocken und dem französischen Hahn die Federn zu stützen. Nach einer rund 7½-stündigen Fahrt erreichen wir Les Angles, den Austragungsort des Turniers.

Karfreitag, 02.04.2010, 18.45

Gemäss schriftlicher Anweisung sollen wir um 19 Uhr eintreffen, wir sind also eine Viertel Stunde zu früh angekommen. Doch die Franzosen haben nicht auf les petits suisses gewartet und mit der Eröffnungsfeier bereits begonnen. Zum Glück sind unsere Jungs bereits in Schale, sprich total cool mit Sonnenbrillen ausgerüstet, und somit bereit für den Einmarsch ins Stadion Roger Pagès. „C'est qui, c'est qui?“ fragt verzweifelt der Präsident des Organisationskomitees, als nach der Vorstellung sämtlicher Mannschaften nur noch unsere übrig ist. Das fängt ja gut an, aber die Franzosen sollten uns noch kennen lernen.



Nach der Vorstellung der Mannschaften und dem Abspielen der Nationalhymnen aller teilnehmenden Länder begleitet uns unsere zugeleitete Betreuerin Marjorie (ihren Namen haben wir erst am Sonntag erfahren, deshalb heisst sie für uns Hildegard) zu unserer Unterkunft. Die Jungs werden in 4er oder 5er Apartments im Industriequartier von Avignon untergebracht. Leider ist die Unterkunft auch erst heute nach der Winterpause wieder in Betrieb genommen worden. Somit hat die Zeit nicht gereicht, die Zimmer zu heizen und dem Schimmel zu Leibe zu rücken. Aber es sind ja nur 3 Nächte, die wir in dieser Unterkunft ausharren müssen. Und wer in Frankreich 2 Sterne bucht, kriegt halt auch nur 2 Sterne, einen hat die Unterkunft und einen sieht man nachts draussen.

Doch halt, der Schreibende hat zusammen mit dem Chauffeur, dessen Lebenspartnerin und dem für die Sanität zuständigen ja Glück gehabt und Zimmer in einer anderen Appartementanlage des gleichen Besitzer bekommen. Die waren zwar auch ungeheizt, aber doch sauberer.

Karfreitag, 02.04.2010, ca. 21.00

Hildegard ruft zum Essen. Und wenn Frankreich für etwas berühmt ist, dann für seine Küche. Voller Vorfreude auf ein üppiges Schlemmermahl besteigen wir den Car, um von Hildegard zu unserem Restaurant gelotst zu werden. Die Vorfreude weicht jedoch schnell, als vom Dach des Restaurants der Name Buffalo Grill grüsst. Salat, Pommes und Hamburger seignant gibt es zu essen. Als Dessert warten noch 2 Kugeln Glace (da kann man ja bekanntlich wenig falsch machen). Na ja, hoffen wir auf morgen.



Ostersonntag, 03.04.2010, 07.15

Versammlung der Mannschaft zum Morgenessen. Zum ersten Mal angenehm überrascht. Das Buffet ist reichhaltig und alle können sich ausgiebig stärken für den ersten Turniertag.

Das Turnier der U15-Mannschaften wird von 2 Teams bestritten. Wir sind in der Gruppe A eingeteilt und spielen je 25 Minuten gegen jeden Gegner dieser Gruppe.

U15

Pool A
Les Angles
Muri-Gümligen (CH)
Belvelois
Montebaldina (IT)

Pool B
Aire-le-Lignon (CH)
Les-Vignères
Trouy
Fundación Marceit (ES)

Pool C
St-André
Martiques
Warburg (DE)
Le-Thor

Hildegard trifft pünktlich ein, um uns zum Stadion zu begleiten. Wir werden auf dem Platz 5, einem Nebenplatz, die Gruppenspiele bestreiten.

Ostersonntag, 03.04.2010, 09.00

Les Angles – Muri-Gümligen 0:2

Uns fällt die Ehre zu, das Turnier der U15 gegen den Gastgeber zu eröffnen. Der Platz ist zwar nass, aber doch einigermaßen bespielbar. Gastgeschenke verteilen unsere Jungs jedoch nicht und sie besiegen Les Angles mit 2:0. Dazu genügt eine durchschnittliche Leistung. Doch wir kennen unsere Mannschaft ja, am Morgen hat sie meistens Mühe, in die Gänge zu kommen. Doch heute ist das anders. Wir sind bereit.

Ostersonntag, 03.04.2010, 11.30

Muri-Gümligen – Montebaldina (ITA) 1:0

Unsere Mannschaft zeigt, was sie kann. Die Abwehr hat die gegnerischen Stürmer im Griff und lässt nur wenige torgefährliche Szenen zu. Und das wichtige Tor zum Sieg und zur Möglichkeit, um den Gruppensieg zu spielen und den Halbfinal zu erreichen, fällt auch noch.

Ostersamstag, 03.04.2010, 14.30

Muri-Gümligen – Belveois 0:0

Die beiden Teams mit je zwei Siegen treffen aufeinander. Da wir eine bessere Tordifferenz aufweisen als Belveois, genügt ein Unentschieden zum Erreichen des Halbfinals. Die Nerven von uns Betreuern werden durch die Mannschaft arg strapaziert. Genau dieses Unentschieden strebt sie an. Wie leicht kann das doch ins Auge gehen. Ein Sonntagsschuss, eine Unachtsamkeit der Abwehr und schon verliert man 1:0. Doch die Ca-Junioren beweisen, dass sie auch ein Spiel kontrollieren können und so erreichen wir mit der gleichen Punktzahl wie Belveois, aber der besseren Tordifferenz den Halbfinal als Gruppensieger. Da Belveois der beste Gruppenzweite ist, erreichen auch sie den Halbfinal. Somit haben noch beide Teams die Möglichkeit, die Trophée du Soleil zu gewinnen.

Ostersamstag, 03.04.2010, 17.00

Zurück in der Unterkunft endlich unter die Dusche (wenigstens diejenigen, die noch warmes Wasser haben) und sich stylen. Schon steht der Car bereit, um uns quer durch Avignon zu fahren. Hildegard hat im Auftrag des Betreuerteams einen Ausflug zu einer Bowlingbahn organisiert. Auch hier sind die Jungs mit Feuereifer dabei, mit den Kugeln die Pins aus der Bahn zu schlagen. Auf der Rückfahrt steht das Nachtessen auf dem Programm. Die Hoffnung weicht schnell, als klar wird, dass es wieder zum Buffalo Grill geht zu Salat, Pommes und Pouletbrust saignant. Das Dessert (2 Kugeln Glace, was den sonst) ist wieder das beste. Uns ahnt schlimmes für Ostersonntag. Deshalb erkundigen wir uns nach dem Menü, da wir ja offenbar auch an Ostern hier essen sollen: Salat, Pommes, Chikken Wings seignant(?) und zum Dessert....

Das reicht, fluchtartig verlassen wir das Lokal. Da der Supermarkt am Samstag bis um 20 Uhr oder noch etwas länger offen hat, kann noch tüchtig eingekauft werden. Somit steht der Party in der Unterkunft nichts mehr im Weg....

Ostersonntag, 04.04.2010, 08.15

Finaltag!!! Nach dem Frühstück steht schon der Car bereit, um uns ins Stadion zu fahren. Heute haben wir nur ein Ziel, ein Spiel auf dem Hauptfeld auszutragen. Dazu müsste man aber ins Finale kommen. Auf der Fahrt merkt man schon, anders als bei anderen Gelegenheiten, wenn der FC MG früh am Morgen zu spielen hat, sind wir heute bereit. Noch 25 Minuten Einsatz trennen uns vom Ziel.

Ostersonntag, 04.04.2010, 08.45

Halbfinal Muri-Gümligen – Martigues 4:3 n.P.



Die Mannschaften laufen ein auf dem Platz Nr. 5. Nach dem nächtlichen Regen ist das Terrain nass und hat, vor allem in den beiden Strafräumen, einige Pfützen (dies ist später noch von Bedeutung). Nach der Begrüssung und dem Händeschütteln ist es vorbei mit der Nettigkeit. Sofort und hell wach geht unsere Mannschaft ans Werk. Und kann schon bald die ersten Früchte ernten. Nach einem schönen Nachsetzen gegen den generischen Goalkeeper (ausserhalb des Strafraums) den Ball, Pass zur Mitte und schon steht es 1:0. Unsere Mannschaft dominiert das Spiel und kommt zu weiteren ausgezeichneten Torchancen. Finale, wir kommen. Aber hoppla, nach einem Corner gelingt Martigues der Ausgleich. Es ist dies erst der zweite oder drit-

te Tor. Die Mannschaft von Muri-Gümligen zeigt sich als sehr stark und dominiert das Spiel. Die Spieler von Martigues sind sehr gut in der Defensive und verhindern weitere Tore. Die Spieler von Muri-Gümligen sind sehr gut in der Offensive und schaffen es, das Spiel zu kontrollieren. Die Spieler von Muri-Gümligen sind sehr gut in der Defensive und verhindern weitere Tore. Die Spieler von Martigues sind sehr gut in der Offensive und schaffen es, das Spiel zu kontrollieren.

te Ball, der in diesem Spiel auf unser Tor zugeflogen kommt, und trotzdem steht es 1:1. Unser Team zeigt sich nur kurz beeindruckt und spielt nachher stark weiter. Weitere zum Teil 100%-ige Torchancen werden heraus gespielt. Auch einen Penalty können wir ausführen. Doch es ist wie verhext. Es bleibt bis zum Spielende beim 1:1. Somit kommt es zum ultimativen Showdown, dem Penaltyschiessen um den Finaleinzug. Dabei muss Martigues beginnen. Wegen der schlechten Terrainverhältnisse kann der Ball nicht auf den Elfmeterpunkt gesetzt werden (der Punkt ist ein Schlammloch), sonder der Ball muss leicht hinter dem Punkt gespielt werden. Leider wird hier schnell klar, dass Martigues nun einen 12. Mann auf dem Spielfeld hat, nämlich den Schiedsrichter. Fast jeder von uns gesetzte Ball wird vom Schiedsrichter noch einmal versetzt. Beim Gegner nur, wenn der Ball wirklich nicht an der richtigen Stelle liegt. Auf Grund der schlechten Bodenverhältnisse schiessen beide Teams etliche Bälle über die Latte. Nach je 5 Penalties steht es 3:3. Der 6. von Martigues geht über das Tor, die grosse Chance für uns, doch der Goalie hält. Der 7. Schütze von Martigues tritt an, daneben. Der 2. Matchball für uns. Einer unserer Youngsters tritt an und die grosse Show des Unparteiischen beginnt. Drei Mal ist der Ball nicht an der richtigen Stelle platziert. Endlich der Pfiff und.... Goal. FC MG gewinnt 4:3 und steht im Finale der Trophée du Soleil!



Nous sommes les Bernois et nous allons gagner !
Als Belohnung für unsere Spieler muss Hildegard für das Nachtessen ein anderes Restaurant suchen. Pasta soll es sein.

Ostersonntag, 04.04.2010, 09.30 – 15.00

Nach der Qualifikation begeben wir uns zurück zu unseren Unterkünften. Chillen vor dem grossen Finale vom Nachmittag ist angesagt. Und auch die Bekanntschaft mit der Gendarmerie municipale. Zum Glück haben wir einen Anwalt dabei, der seine letzte Visitenkarte opfert, um die Situation einigermaßen zu bereinigen.

Schon ist es Mittag. Da nun auch das Wetter ein Einsehen hat und zusehends besser wird, können wir das Mittagsbuffet mit Zaubertrank, Energieriegeln, Käsesandwiches, Rüeblli, Äpfeln und ungesundem wie Pommes Chips, Marsriegel usw. draussen aufbauen. Auch die Logistik tut ihr bestes, um der Mannschaft die nötige Energie für das Finalspiel zu geben.

Ostersonntag, 04.04.2010, 15.00

Mit dem Reiseocar geht es zurück ins Stadion. Vor lauter Aufregung hätte Oski beinahe den Weg verpasst. Auf der Tribüne beginnt das Warten. Der Terminplan hat sich verzögert. Matchbeginn für den U15-Final wird nicht um 16.20 sein, sondern einige Minuten




Wir schaffen Lösungen!

Stark- und Schwachstromanlagen
EDV- und Kommunikationsanlagen
Sicherheitseinrichtungen
Zutrittskontrollen

Beratung, Planung, Verkauf
Ausführung, Unterhalt, Reparaturen

24-h-Pikettdienst 031 950 60 77



Elektro + Telekom

GERBER AG
 CH-3073 Gümligen • Tel. 031 950 60 70
www.gerberelektro.ch • info@gerberelektro.ch

Weinkultur seit 1922

vennerhus weine



Vennerhus Weine AG
 CH-3506 Grosshöchstetten

Weine, die begeistern!

www.vennerhus.ch

später. Das Einlaufen beginnt. Die Anspannung steigt. Ici c'est Berne und jede Menge Franzosen, die es gar nicht gerne sehen würden, wenn die Trophäe in die Schweiz entführt würde. Und das uns ein rauer Wind entgegen bläst, merken wir schon nach dem Aufhängen des Leintuchs mit dem Hopp FC Muri -Gümligen Schriftzug. Sofort wird ein mobiles Fussballtor davor gestellt, dass die Schrift nur schwer erkennbar ist. Zum Glück können wir das noch vor Anpfiff in Ordnung bringen.

Ostersonntag, 04.04.2010, 16.49, Stade Roger Pagès, Les Angles, Finalspiel U15



Muri Gümligen – Les Vignères 0:0

Ungefähr 200 Zuschauer erwarten die Mannschaften des U15 Finals. Davon sind mehr als 95% auf Seite unseres Gegners. Jeder Ballkontakt von Les Vignères wird frenetisch bejubelt. Doch unsere Mannschaft ist top motiviert, hell wach und bestens eingestellt. Aber auch bei unserem Gegner heisst es, Safety first. So entwickelt sich der auf 2 x 20 Min angesetzte Final mehrheitlich zu einem Spiel im Mittelfeld. Die Abwehrreihen haben das Geschehen im Griff. Dieser Final lebt von der Spannung. Gelungene Aktionen haben Seltenheitswert. Welches Team macht den ersten Fehler? Der Einsatz unserer



Jungs stimmt. Um jeden Ball wird gekämpft. Risiken werden keine eingegangen. Nur weg mit dem Ball. Und dieses Konzept geht für beide Mannschaften auf. So steht es nach der regulären Spielzeit 0:0 und das Penalty-schiessen muss über den Turniersieg entscheiden.

Les Vignères muss mit Schiessen beginnen. Unser Goalie hält den gut getretenen Elfmeter. Alle Vorteile liegen bei uns. Bis zum dritten Schützen. Dessen Schuss kann der Torhüter von Les Vignères ebenfalls parieren. Es ist der einzige nicht verwandelte

Penalty unseres Teams, bis der letzte Schütze des Gegners zu seinem Elfmeter antritt. Es steht 4:3. Unsere Mannschaft steht bei der Mittellinie und hält sich an den Schultern. Die Spannung ist riesig. Der Pfiff des Schiedsrichters, der Spieler nimmt Anlauf, schießt und.... unser Goalie hält!. Das ganze Team stürzt jubelnd auf ihn zu. Doch was jetzt geschieht, lässt sich kaum mit Worten beschreiben. Wild gestikulierend steht der Schiedsrichter in Mitten unserer Jungs, die ihn bedrängen. Der „Unparteiische“ lässt den letzten Penalty wiederholen. Unser Torhüter habe sich bei der Abwehr zu früh von der

Linie weg bewegt. Das ist schwer zu verdauen. Die Zuschauer auf der Tribüne jubeln. Das ist die Chance für Les Vignères, doch noch zu gewinnen respektive im Spiel zu bleiben. Somit kommt es zum zweiten Duell des Spielers von Les Vignères und unserem Goalie. Der Mund trocknet aus, so gross ist die Spannung. Frenetisch wird der Schütze angefeuert. Anlauf, Schuss und der **Sieger der Trophée du Soleil 2010** der U15-Mannschaften heisst **FC Muri-Gümligen**. Mit einer spektakulären Fussabwehr hält unser Goalie den Ball.



Die Freude ist riesengross bei unserem Team. Dem gallischen Hahn sind die Federn gezogen. Leider können sich nicht alle Zuschauer auf der Tribüne fair verhalten. Unter lauten Buh-Rufen muss unser Team das Stadion verlassen. Hinter der Tribüne und auf dem Weg zum Reiseocar sind aber noch lange die Rufe „Ici c'est Berne“ zu hören. Und spätestens jetzt fragt niemand mehr c'est qui?, c'est qui?, wenn unsere Mannschaft auftritt. Den Franzosen haben wir's, les petits suisses, mächtig gezeigt.

Ostersonntag, 04.04.2010, abends

Nach dem Sieg und dem Stylen im Hotel begibt sich die ganze Mannschaft zum verdienten Spaghetti essen in die Altstadt von Avignon. In einem kleinen aber gemütlichen Lokal gibt es endlich ein Essen, das allen schmeckt. Die Stimmung ist ausgelassen. Und von Avignon haben wir auch noch etwas gesehen, nämlich die halbe Brücke über die Rhone und einen Teil der Altstadt. Nach dem Essen werden wir von Hildegard zum Forum gelotst. Hier findet die Pokalübergabe für alle Mannschaften statt.

Und da in verschiedenen Alterskategorien gespielt worden ist, zieht sich diese Veranstaltung hin. Alle mehr oder weniger an der Durchführung beteiligten Mitglieder irgendwelcher Behörden und des Fussballclubs von Les Angles wollen sich präsentieren. Und der DJ veranstaltet einen wahnsinnigen Lärm, aber da auch er für eine bestimmte Auftrittsdauer gebucht worden ist, müssen wir auch dieses Gekreis über uns ergehen lassen. Endlich ist es so weit und unsere Mannschaft, cool wie immer, perfekt gestylt mit Sonnenbrillen, kann den Siegespokal entgegen nehmen.



Nach dem Händeschütteln ziehen wir uns baldmöglichst aus dem Forum zurück. Wir verabschieden uns von unserer Betreuerin Hildegard und fahren in die Unterkunft zurück. Um Mitternacht müssen auch die letzten Nachtschwärmer auf ihren Zimmern sein.

Ostermontag, 05.04.2010

Der Rest unseres Abenteuers Trophée du Soleil ist rasch erzählt. Am Morgen nach dem Frühstück besteigen wir den Reiscar und fahren zurück in die Schweiz. Die Fahrt verläuft problem-los und sicher. Vielen Dank Oski Grünig von Grünig Reisen in Bern für deine Unterstützung als Chauffeur und auch als Begleiter unseres Teams. Wohlbehalten und um viele Eindrücke (positive wie negative) reicher erreichen wir um kurz nach vier Uhr Gümligen. Eine grosse Schar von Eltern, Angehörigen und Freunden bereiten uns einen herzlichen Empfang.





Sportliche Leistungen & wir Für eine vielfältige Schweiz

Eine Schweiz voller faszinierender Erlebnisse – dafür engagieren wir uns, indem wir im ganzen Land sportliche und kulturelle Höhepunkte als Sponsor unterstützen. Lassen Sie sich gemeinsam mit uns von der Vielfalt der Schweiz begeistern.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

UBS AG, Moosstrasse 2

3073 Gümligen, 031 958 88 88

www.ubs.com/schweiz

You & Us



Hier das Team des FC Muri Gümligen, das die Trophée du Soleil 2010 der U15-Mannschaften gewonnen hat:



Spieler:

Pascal Klein (Captain), Joël Bürki (Vize-Captain), Yannic Schönenberger, Beni Bühlmann, Zotim Gurgurovci, Valentin Schürch, Lukas Ruoss, Jannik Ryter, Manuel Milani, Jérôme Stöckli, Florian Bachmann, Lukas Rimle, Roman Schmidt, Ali Nuri, Tim Stucki, Manuel Sidler, Dominik Hunziker, Thiluxan Kandiah

Trainer:

Dominik Gasser (Gesamtleitung), David Jordi

Logistik, Sanität und Fotografie:

Alex Schönenberger und Martin Bachmann

Carchauffeur:

Oski Grünig und Margrit (seine Lebenspartnerin)

Rangliste des 9. Trophée du Soleil:

- 1^{er} Muri-Gümligen (SUI)
- 2^{ème} Les Vignères
- 3^{ème} Martigue
- 4^{ème} Belvesois



Ich habe bewusst in diesem Bericht keine Namen genannt bei der Berichterstattung. Gewonnen hat das Team, jeder Einzelne hat zum guten Gelingen seinen Beitrag geleistet. Ohne diesen Einsatz vor und während des Turniers wäre der Gewinn der Trophée du Soleil nicht möglich gewesen.

Danke Jungs, dass ich während dieser Tage Teil eures Teams sein durfte.

Martin Bachmann

Rückblick Frühjahrsrunde 2010 Junioren Cb

Nach dem Aufstieg in die 1. Stärkenklasse in der Herbstrunde 2009 nahmen wir die Vorbereitungen auf die Frühjahrsrunde 2010 in Angriff.

Trotz sehr schlechten Wetterverhältnissen konnten wir uns gut auf die vergangene Frühjahrsrunde vorbereiten und die beiden Vorbereitungsspiele gewinnen.

Mit grosser Erwartung nahmen wir das erste Meisterschaftsspiel in der 1. Stärkenklasse in Angriff. Wir spielten gut und holten nach hartem Kampf ein 0:0, wir konnten zufrieden sein.

Leider verloren wir die nächsten Spiele gegen Spiez und Wattenwil, dies nach 13 Spielen ohne Niederlage! Die Mannschaft liess trotzdem den Kopf nicht hängen und so gewannen wir das Spiel gegen Rüscheegg mit 6:4.

Nach den ersten sieben Spielen hatten wir 5 Punkte auf unserem Konto und lagen knapp über den Abstiegsrängen. Den FC Frutigen, unserem Mitkonkurrenten um den Abstieg, besiegten wir in einem unglaublichen Spiel mit 7:4 und machten einen riesigen Schritt Richtung Klassenerhalt.

Das nächste Spiel gegen den Leader EDO Simmen verloren wir mit 6:2. Das letzte Spiel gegen den FC Rot-Schwarz Thun wollten wir unbedingt gewinnen. Wir erreichten es mit einem starken Spiel und einem Resultat von 7:4.

Als Aufsteiger ist es der Mannschaft gelungen den Klassenerhalt souverän zu sichern, die 11 gehaltenen Punkte sind ein grosser Erfolg. Ein riesiges Kompliment an unsere Mannschaft, sie hat immer an sich geglaubt und wirklich hart gearbeitet!

Ein riesengrosses Merci an **Dominik Gasser** und **Reto Wiedmer**, die Trainer der Ca-Junioren, für die gute Zusammenarbeit und an die **Eltern** für die Fahrbereitschaft und die tolle Unterstützung.

Einen ganz speziellen Dank richte ich an meinen Assistenten, **Ruedi Liechti**, für den riesigen Einsatz, die Unterstützung und die wertvollen Tipps während den Trainings und Matches, merci viu mau!

Giuseppe Fantozzi
Trainer Cb-Junioren



Rückblick Herbst- und Frühjahrsrunde 2009/10 Junioren Da

Für unsere Junioren hiess es letzten Sommer sich warm anzuziehen, auch wenn es in jenem Sommer eigentlich schon schön warm war, denn es hiess sich in der 1. Stärke-



klasse zu behaupten. Die Herbstrunde war ein ständiges Auf und Ab. Auf ein gutes Spiel folgte in der Regel wieder ein schlechteres und so war der Erfolg gemessen an Punkten eher mässig. Das absolute Highlight war natürlich das Spiel gegen die Junioren von YB. In einem guten Spiel konnten wir eine Halbzeit lang Paroli bieten und gingen mit einem 0:0 in die Pause. In der zweiten Halbzeit konnte YB die Kadenz aber noch etwas erhöhen und kam somit doch noch zum standesgemässen Sieg.

In der Winterpause ging es vor allem darum, den Junioren die Freude am Spiel zu vermitteln, waren die letzten Partien doch von grosser Lethargie geprägt gewesen. Dank des Kunstrasens konnten wir praktisch den ganzen Winter unter hervorragenden Bedingungen trainieren. Dies widerspiegelte sich auch in den Resultaten der Test-Spiele.

Mit frischem Elan wollten wir also die Frühlingsrunde in Angriff nehmen. Doch diese Saison sollte unter keinem guten Stern stehen. Schon vor dem ersten Saisonspiel fielen diverse Spieler aufgrund von Verletzungen und anderen Gründen aus, so dass der Kader ziemlich schmal wurde. In den Spielen selbst waren die Junioren wieder mit viel mehr Begeisterung am Werke, aber das Glück wollte einfach nicht auf unsere Seite kippen. In diversen Spielen schien es schon fast an Hexerei zu grenzen, dass wir nicht wenigstens einen Punkt mitnehmen konnten. Tabellenmässig brachte die Frühlingsrunde keinen Fortschritt, aber wer die Spiele im Frühling gesehen hat, weiss dass sich die Mannschaft weiterentwickelt hat.

Die Saison liessen wir bei einem gemeinsamen Bräteln und einem Fussballspiel gegen die Eltern ausklingen. Komischerweise konnte man gegen die Eltern plötzlich wieder zum Siegen zurückfinden... Die meisten Junioren dieser Mannschaft werden die nächste Saison bei den Junioren C mit neuen Trainern in Angriff nehmen. Wir wünschen natürlich allen viel Glück dabei!

An dieser Stelle möchten wir all jenen danken, die uns und die Junioren das ganze Jahr über unterstützt haben, sei es den **Eltern**, dem **fcmg**, den **Platzwarten**, einfach allen. MERCI!



Dänu Wymann & Stephan Herzig

Garage & Carrosserie

40 Jahre E. Schneider AG

Muri ➤ ? Wohin in die Carrosserie ? ➤ Gümligen
! Natürlich zu Schneider Stefan...!



Carrosserieschaden oder Autoverglasungsschaden.
Unverbindliche Schadenkalkulation.

Dank modernster Einrichtung reparieren wir Carrosserie-
Schäden und Autoglasschäden an Fahrzeugen aller Marken.

Termingerecht und kompetent.

Jürg Schneider, Geschäftsführer
Offizielle Renault-Vertretung
Verkauf - Tausch - Reparaturen aller Marken

www.autoscout.ch >Erweiterte Suche >Betriebe Garage Schneider Gümligen eingeben

Telefon: Garage 031 951 09 08 • Carrosserie 031 951 67 76



Grotto Ticino
Pizzeria Cafiero
am Breitenrainplatz
3014 Bern

Saisongerecht, frisch und authentisch!

Geniessen sie unsere
Tessiner- und Italienischen Spezialitäten

Durchgehend warme Küche von 11.30 bis 22:45 Uhr

Jeden Tag geöffnet!

Telefon: 031/ 331 96 77

www.grotto-ticino.ch

Rückblick Frühjahrsrunde 2010 Junioren Db

Letzen Herbst startete die mittlerweile eingespielte Equipe zum letzten Mal auf dem 9er-Feld eine Saison. Die „ältesten“ Teammitglieder spielen nun schon seit 6 Jahren zusammen und dies merkte man erfreulicherweise auch neben dem Feld.



Unsere Jungs kommen in der Regel immer im Schwarm aus der Kabine. Meistens mitten in einer angeregten Diskussion, wild gestikulierend und dies obwohl nur Zwei von ihnen italienische Wurzeln haben ;-). Optimierungspotential besteht immer noch beim Einlaufen vor dem Match... Es gab nur wenige Spiele, in denen wir in Führung gingen, ansonsten erlebten die erfreulicherweise zahlreich anwesenden Supporter unserer Mannschaft immer

das gleiche Matchschema: Ein früher Rückstand gefolgt vom Erwachen und der beherzten Aufholjagd der *fcmg*-Equipe.

Trotzdem bestand bis zum letzten Match die Möglichkeit, die Meisterschaft zu gewinnen. Da aber die Finalissima auf dem Trainingsgelände der Young Boys im Neufeld stattfand... „veryoungboysten“ wir den möglichen Titel. Nach einem 3:0 Rückstand verloren wir die finale Partie mit 3:2 gegen den FC Bern. Es war aber erfreulich zu sehen, dass die Mannschaft nie aufgab und auch körperlich entgegenhielt, wie selten zuvor. Bei den Bernern hatte es einige kleine „Stuckis“ (Schwingerfiguren) dabei, aber die merkten spätestens in der zweiten Hälfte, dass sie mit blossem Körpereinsatz alleine nicht gewinnen konnten. Dieses Spiel war trotz Niederlage ein würdiger Abschluss der Saison und der ganzen Kinderfussballzeit!

Nun gilt es nach den Sommerferien, sich ans 11-er Feld zu gewöhnen und von Neuem gegen körperlich überlegene und ältere Spieler durchzusetzen. Vieles ist noch offen und nicht klar, aber mit dem Teamgeist, den die Mannschaft bisher an den Tag gelegt hat, wird es sicherlich gelingen auch diese Hürden zu meistern. Die Fussballer(Reise) geht nun auf dem grossen Feld und seinen grossen Toren weiter!

Von der Betreuerseite her bedanken wir uns bestens bei den **Spielern**, den **Eltern**, dem beherztesten **Leibchensponsor** Kontinentaleuropas (Pizzeria Ticino, Breitenrain) und dem **Vorstand** des FC's für die wertvolle Unterstützung während der ganzen Saison. Es hat – einmal mehr – Spass gemacht!

Lasst die Kugel rollen ;-).



Kevin Jordi und Gere Stoller

Rückblick des Trainers Db nach der Frühjahrsrunde 2010

Wie kann man Zufriedenheit beschreiben? Ein Lächeln, das sich blicken lässt? Oder ist es mehr im Blick selber, dass wir es merken? Sprühende Augen, Entspannung der Augenbraue? Es strahlt einfach. Ja es strahlt und der Kopf ist voller Bilder, Aktionen, Erinnerungen und Gefühlen. Und all das möchte ich gerne mit euch teilen, und wenn nötig auch noch begründen.

Ich bin zufrieden mit eurem Engagement: Die Regelmässigkeit mit der ihr ins Training gekommen seid, eure Zuverlässigkeit den Match-Aufgeboten Folge zu leisten und euren Siegeswille habe ich geschätzt; eure mentale Stärke ebenfalls. Wer kann mit einem 2:0 Rückstand nach 15 Minuten Spielzeit bis zur letzten Sekunde, um den Match zu gewinnen, kämpfen? Nicht Viele, aber das ist so ein bisschen eure Eigenmarke -starke Mentalität liegt auch im Verhalten, wenn die Gegner auf dem Platz mit Fluchen anfangen und mit Beleidigungen Kraft zu sammeln versuchen, bleibt ihr stets konzentriert, mit dem Sieg als Ziel, als wärt ihr die letzten Menschen auf dem Planeten. Ihr seid auch stark in eurem Können und Möglichkeiten. Wenn ihr eine Attacke nicht verhindern könnt, gibt es vielleicht ein Goal... Viele von unseren Gegnern begehen grobe Fouls und verursachen (manchmal) lieber einen Penalty als ein verlorenes Duell zu akzeptieren. Im Allgemeinen macht ihr sehr wenig Fouls, ihr spielt fair, mit Körpereinsatz, aber sauber. Was das betrifft bin ich sehr glücklich und es macht mich stolz.

Während den Matches hat sich euer Zusammenspiel verbessert, dies fehlt noch ein wenig im Training –so wie auch der Fairplay-Gedanke, den beherrscht ihr besser während den Spielen als im Training. Dies führt dann zu Dekonzentration, Frust, Wut, usw. Wie viel Zeit verlieren wir jeweils bis ihr wieder einsatzbereit seid und das Zusammenspiel wieder klappt? Ein entsprechender Einsatz im Training von euch allen würde diese Probleme lösen und das Zusammenspiel sowie die Zufriedenheit des C-Junioren Trainers steigern.

Ich bin zufrieden, da ihr alle in dieser Saison die Gewinnermentalität erreicht habt. Ich bin mir sicher, dass ihr diese zu den C-Junioren mitnehmen werdet und auch noch weiter. Dies ist für jeden Sportler der Kern des Erfolges.

Ich wünsche euch alles Gute und danke euch herzlich für die spannende Saison die wir zusammen erleben durften.

Yann Brilland



Information Kinderfussball-Training 2010

Das allgemeine Kinderfussball-Training wird am **Mittwoch 18. August 2010**, nach den Sommerferien, von **17.15 bis 18.30 Uhr** wieder aufgenommen und dauert bis und mit am **22. September 2010** (Beginn Herbstferien).

Treffpunkt: Vor der Turnhalle des Sportzentrums Füllerich in Gümligen

Wir bitten Sie Folgendes zu beachten:

VORANMELDUNG IST ZWINGEND:

☞ Online über www.fcmg.ch mittels Kontaktformular über das Menü „Mannschaften/Spielbetrieb“ **Kinderfussball**

Kinder ohne Voranmeldung können leider **nicht aufgenommen werden!**

Nach den Sommerferien 2010 können nur noch Neuanmeldungen für Kinder der **Jahrgänge 2002 bis 2004** am Training zugelassen werden!

Der Teilnahmebeitrag für neu Angemeldete von **Fr. 75.-** (Hälfte des Jahresbeitrages) **muss vor Trainingsbeginn** einbezahlt werden.



Nach erfolgter Anmeldung erhalten die Kinder ein Informationsblatt und den Einzahlungsschein auf dem Postweg zugestellt.

Eine allfällige Aufnahme von Kindern in eine Mannschaft erfolgt nach den Sommerferien **in Absprache mit den Eltern.**

In dringenden Fällen erhalten Sie über folgende Tel.-Nummern Auskunft:
David von Steiger 079 611 24 21 oder david.vonsteiger@fcmg.ch

Bei zweifelhafter Witterung gibt Telefonnummer 1600 unter Rubrik 2 am Mittwoch jeweils ab 16.00 Uhr Auskunft, wenn das Training nicht stattfindet.

IN EIGENER SACHE:

Eltern oder Begleitpersonen, die bei der Betreuung der Kinder mithelfen wollen, sind herzlich willkommen und können sich telefonisch oder auch über das Online-Kontaktformular anmelden.



11. fcmg-Schüler-Fussball-Cup 2010



Am Freitag/Samstag 18./19. Juni 2010 fand auf dem Sportzentrum Füllerich der 11. **fcmg**-Schüler-Fussball-Cup statt. An diesem Turnier nahmen über 600 Schüler von Muri und Gümligen teil.

Toller Fussball bei Nässe und Kälte

Obwohl der 11. Schülercup im Gegensatz zur WM in Südafrika zur Sommerzeit stattfindet, mussten sowohl der Freitag, wie auch der Samstag bei kühlem und regnerischem Wetter gespielt werden. Die 69 Teams liessen sich aber die Laune nicht verderben und kämpften wie jedes Jahr um jeden Ball. Die 17 Teams der 7., 8. und 9. Klassen brachten ihre Spiele am Freitagabend erfreulicherweise ohne nennenswerte Streitereien und Unfälle über den nassen Rasen und konnten sich anschliessend in der Füllerichhalle am Apres-Fussball-Programm vergnügen. Verschiedene Schülerbands der Gemeinde präsentierten Songs auf hohem Niveau, organisiert von Jacinto Fitze in Zusammenarbeit mit Roman Keller und Simeon Jakob.

Der Samstag präsentierte sich noch kühler und der Regen machte nur gelegentlich kurze Pausen, so dass die 52 Teams der 1. bis 6. Klassen viel Durchhaltewillen und warme Kleidung brauchten, um die Kategoriensieger auszumachen. Besonders zu erwähnen sind hier die Schiedsrichter, welche mit ihren freiwilligen Einsätzen den Anlass erst ermöglichen. Bei den Spielerinnen und Spielern wechselten sich Tränen der Freude und der Enttäuschung wie immer in lockerer Folge ab, Coaches und Spieler ereiferten sich wie immer über Fehlentscheide, jubelten über gelungene Aktionen und besprachen gestenreich taktische Pläne

Der kalte, regnerische 11. Schüler-Fussball-Cup der Gemeinde Muri-Gümligen hat ein weiteres Mal unzählige Kinder und Jugendliche glücklich gemacht und Dank heissen Fussballszenen und hitzigen Fights für die dringend notwendige Erwärmung gesorgt.



Ranglisten und weitere Fotos sind auf der Homepage des FC Muri-Gümligen zu sehen!

Sternstunden im



- Restaurant für jeden Geschmack das passende Essen
- Bankett für jeden Anlass den passenden Raum
- Hotel für jeden Anspruch das passende Zimmer
- Seminar für jedes Meeting den passenden Rahmen

Thunstrasse 80 • 3074 Muri/BE
Tel. +41 31 950 71 11 • Fax +41 31 950 71 00
info@sternenmuri.ch • www.sternenmuri.ch



Drogerie zum Zentrum

Peter Streuli

Füllerichstrasse 53
3073 Gümligen
031 951 15 33
drogerie.streuli@ppnet.ch

Reform, Diätberatung, Kosmetik, Parfumerie
Hauslieferdienst

moosservice auch auf dem Füllerich vertreten...



Roger Berset (Marketing) - Martin Grütter (moosservice)

Der FC Muri-Gümligen bedankt sich bei **moosservice** und **Martin Grütter** für die dem FC Muri-Gümligen stets gewährte Unterstützung.

Die „Werbetafel“ auf dem Füllerich soll die hervorragende Zusammenarbeit zwischen **moosservice** und dem *fcmg* speziell unterstreichen!

MERCI VIU MAU TINU FÜR AUES!

Exklusive *fcmg*-Bekleidungsapakete...



Im Monat Juni bot der FC Muri-Gümligen seinen Mitgliedern, in Zusammenarbeit mit **Ochsner Sport**, exklusive UMBRO-Bekleidungsapakete an (Trainingsanzug, Trikot, Short, Stutzen, Tasche, Rucksack). Dank dieser Zusammenarbeit, bestand für Aktive und Junioren die Möglichkeit, die verschiedenen MAXI, MIDI und MINI-Pakete mit einem **Sonderrabatt von 40% zu erwerben!**

Sogar *fcmg*-Trainer wollten sich diese einmalige Aktion nicht entgehen lassen...

Sponsoren- und Donatoren-Apéro 2010...



Als Dank für ihr Engagement zugunsten unserer Jugendarbeit und Nachwuchsförderung, hat der FC Muri-Gümligen seine Sponsoren und Donatoren zu einem Apéro eingeladen.

Dieser Anlass fand am Sonntagmorgen, 13. Juni 2010, im Clubhaus auf dem Sportzentrum Füllerich statt.

Mehr Fotos finden Sie in der Fotogalerie unserer Homepage www.fcmg.ch.

Neue Sponsoren ab Juli 2010

Wir freuen uns folgende neuen Sponsoren des FC Muri-Gümligen vorstellen zu dürfen und danken ihnen für die wertvolle Unterstützung:

- ☐ **A. Künzi AG, Strassen- und Tiefbau , Bindenhausstrasse 42, 3098 Köniz**
⇒ **Dress Junioren Ca**
- ☐ **Anzeiger Region Bern, 3001 Bern**
⇒ **Werbetafel Sportzentrum Füllerich**

Zudem bedanken wir uns für das Vertrauen bei folgenden Dress-Sponsoren, die ihren Sponsoring-Vertrag mit dem FC Muri-Gümligen ab der Saison 2010/11 erneuert haben:

- ☐ **Gemeindebetriebe Muri, Quickline, Thunstrasse 74. 3074 Muri bei Bern**
⇒ **Dress Junioren E**
- ☐ **Langenloh Automobile Flückiger AG, Lindenstrasse 2, 3075 Rüfenacht**
⇒ **Dress Junioren B**
- ☐ **Radio RaBe, Randweg 21, 3013 Bern**
⇒ **Dress Junioren A**
- ☐ **Walo Bertschinger, Feldstrasse 42, 3073 Gümligen**
⇒ **Dress Junioren D**



Wir bedanken uns bei unseren Sponsoren!

- ☐ Sie finden eine vollständige Liste unserer Sponsoren auf Seite 59

KAFFEEMASCHINEN

- Beratung - Verkauf - Service - Vermietung



Carluccio Salvatore
Caffè Carluccio +
Kaffeemaschinen GmbH
Tannackerstr. 7
3073 Gümligen

Tel. +41 31 952 73 78
Fax. +41 31 951 87 67
Nat. +41 79 652 20 13

www.caffecarluccio.ch

PRESTO PIZZA

Gratis Hauslieferdienst - Keine Mindestbestellung

TEL. 031 932 30 00



WWW.PRESTOPIZZA.CH

MITTAGS - AKTION

über den Mittag (Mo–Fr) kostet die Pizza

Pizza Margherita **Fr. 10.–**

alle anderen Pizzen **Fr. 12.–**

Pasta nach Wahl **Fr. 15.–**

Dazu ein Getränk 0,33 l

alkoholfrei nach Wahl **GRATIS!**

Wir bedanken uns ganz herzlich bei unseren Sponsoren

A6 Center Muri GmbH, Lackiererei, Muri bei Bern



Adolf Künzi AG, Jürg Schaad, Muri bei Bern

Aeschbacher AG, H.-J. Aeschbacher, Worb

Alfred Ramseyer AG, Peter Steiger, Gümligen

Anzeiger Region Bern, Bern

Auto Küng AG, Martin Küng, Allmendingen

Auto Marti AG, F. Marti, Niederwangen/Gümligen

AXA Winterthur, Peter Burkhardt, Gümligen

Bäckerei Stalder, Ulrich Stalder, Muri/Gümligen

BGT Schönenberger Grolimund, Treuhand,

Muri bei Bern

Blumen GARDEN Vennerstöckli, Gümligen

Aula Elektro, Gümligen

Caffé Carluccio+Kaffemaschinen GmbH, Gümligen

davidküchen, Manfred Hurni, Gümligen

Donatorenvereinigung (99er Club), Muri bei Bern

Dosenbach-Ochsner AG, Bern/Dietikon

Dr. Röthlisberger AG, Bern

Drogerie zum Zentrum, Peter Streuli, Gümligen

E. Bigler Transporte AG, Gümligen

East-West Party Service, Catering,

Ana & Peter Steiger, Muri bei Bern

Espace Media AG, Bern



Friedli Heizungen, Muri bei Bern

Garage & Carrosserie E. Schneider AG, Gümligen

Gärtner Adrian GmbH, Muri bei Bern

Gemeindebetriebe, Quickline, Muri bei Bern

Gerber AG, Elektro + Telekom, Gümligen

Gerber B+S Küchen AG, Bern

Global Finance & Management AG, Ostermundigen

Grize AG, Muri bei Bern

Grossmann Storen, Christoph Grossmann,

Ostermundigen

Guntern Sanitär+Heizung, J. Guntern, Gümligen

Hotel Restaurant Sternen, Thomas König,

Muri bei Bern

Iseli Druck, Hans Iseli, Gümligen

Kunstreich AG, Marianne Reich Arn, Bern

Langenloh Flückiger AG, Beat & Bruno Flückiger, Rüfenacht/Gümligen

Lehmann Reisen, Balz Stump, Bern

Lengacher Optik, Gümligen

Lettra Design, Liebefeld

Liebermann R-TV, Beat Liebermann, Gümligen

Liechti AG Metzgerei, Worb

Lokal-Nachrichten Muri AG, Fritz Mäder, Gümligen

Malerei Bruno Neuenschwander, Gümligen

Marazzi GU AG, Muri bei Bern



Merz Baulösungen AG, Gümligen

Metzgerei Spahni AG, Zollikofen

Möbelschreinerei Christian Rimle, Gümligen

Moosservice, Martin Grütter, Gümligen

OZM, Orthopädisches Zentrum, Münsingen

Pochon Optik GmbH, Gümligen

PrestoKredit, Antonio Vella, Bern

Presto Pizza GmbH, Bahattin Ergül, Ostermundigen

Radio RaBe, Bern

Repavit Storen & Service AG, Ch. Schneider, Bern

Restaurant Grotto Ticino, Pizzeria Cafiero,

Domenico Cafiero, Bern

Restaurant Pizzeria Venner Stöckli,

Reto Regattieri, Gümligen

Restaurant TAO TAO, Lieng Seav, Gümligen

SAWO Sägesser Worb AG, Rudolf Michel, Worb

Ski- & Velo-Center AG, Patrick Tschanz, Ittigen

Stoller Baukeramik, André Siegenthaler, Gümligen

Supporter-Vereinigung fcmg, Gümligen

Trend Werbeartikel GmbH, Gümligen

UBS AG, Gümligen



Unico Data AG, Münsingen

Valiant, Bern/Gümligen



Vennerhus Weine AG, N. Wittwer, Grossehöchstetten

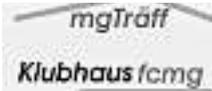
Walo Bertschinger AG, Gümligen

Zollinger Immobilien-Treuhand,

Hans Rudolf Zollinger, Gümligen

Ausrüster, Haupt- und Dress-Sponsoren sowie Partner des FC Muri-Gümligen





Clubhaus „mgTräff“ – ein erster Rückblick

Eine weitere Saison ist für den **fcmg** zu Ende gegangen und die Teams blicken abschliessend darauf zurück. Auch für das neue Clubhaus-Team ist es an der Zeit, nach den ersten 6 Betriebsmonaten eine kleine Zwischenbilanz zu ziehen.

Wir möchten verschiedenen Leuten unseren Dank aussprechen:



Das grossartige **Helferteam** hat sich durch seinen unermüdlischen Einsatz ein grosses Lob verdient. Viel Freizeit wurde durch sie alle für die gute Sache geopfert, immer bemüht, möglichst hohen Ansprüchen gerecht zu werden, sei es in der Qualität des Angebots, sei es im Standard der verschiedenen Dienstleistungen. Allen ein grosses **M E R C I !**

Unser Dank geht auch an den **Vorstand** und die Mitglieder des **fcmg** für ihre Treue und Unterstützung gegenüber unserer Bemühungen. Dies gilt in gleichem Masse dem **Vorstand** und Mitgliedern der **Genossenschaft Clubhaus**.

Unser Team hat sich auch über den regen Besuch der Mitglieder vom **99er Club** sehr gefreut, welche bereits mehrmals ihren Höck bei uns im Lokal verbracht haben. Auch von Seiten der **Supporter-Vereinigung** wurden uns viel Sympathie und Unterstützung entgegengebracht.

Ausserdem freuen wir uns am wachsenden Interesse bei befreundeten Vereinen und Gruppierungen, die unser Lokal als ihren gelegentlichen Treffpunkt entdeckt haben, so einige Mitglieder des Satus, Unihockey, Basketball u.v.a.m. So kann unser Lokal ein vereinsübergreifender Treff für alle werden.

Nicht zuletzt gilt unser Dank auch den Vertretern unserer Gemeinde. Heraus streichen möchten wir dabei vor allem **Jürg Dällenbach**, der uns immer hilfsbereit zu Seite steht. Wir haben unter neuem Betriebskonzept unsere ersten Erfahrungen machen können und werden nach einer ersten Analyse verschiedene Anpassungen vornehmen. Hinzu kommen noch einige kleine Probleme, die auf eine Lösung warten. So ist unser Helferteam noch immer etwas zu klein, um jederzeit vollumfänglich den Betrieb zu sichern. Darum wieder einmal unser Aufruf:

freiwillige Helfer, bitte meldet euch!

Wir freuen uns, Euch alle auch weiterhin in unserem Lokal bewirten zu können und wünschen euch einen erholsamen Sommer.

Im Namen des ganzen Teams: Pit Steiger

Öffnungszeiten Clubhaus

- ☒ Das Clubhaus bleibt im **Juli bis anfangs August** geschlossen!
- ☒ Wiedereröffnung ab **Dienstag, 10. August 2010** jeweils Dienstag und Donnerstag sowie bei Heimspielen gemäss Spielplan der Vorrunde 2010/11.





Supporter-Apéro 2010

Am Sonntagmittag 13. Juni 2010 trafen sich Supporterinnen und Supporter des FC Muri-Gümligen zum Saison-Abschluss-Apéro auf dem Füllerich. Dieses wurde anlässlich des letzten Heimspiels der 1. Mannschaft des FC Muri-Gümligen gegen den FC Blau-Weiss Oberburg durchgeführt.

Nebst Sport konnten die anwesenden Supporterinnen und Supporter fachsimpeln oder einfach den Sonntag auf dem Füllerich bei einem guten Tropfen geniessen.



Weitere Fotos sind auf der Homepage www.fcmg.ch des FC MuriGümligen zu sehen!

Hauptversammlung 2010

Der Vorstand lud die Supporterinnen und Supporter des FC Muri-Gümligen am Mittwoch 30. Juni 2010 zur ordentlichen Hauptversammlung ins Clubhaus ein. Unser Präsident **René Rapin** führte zügig durch die Traktanden und das Protokoll der HV 2009, der Jahresbericht des Präsidenten und der Kassabericht sowie das Budget 2010 wurden einstimmig und mit Applaus genehmigt. Auch wurde eine Statutenänderung diskutiert und angenommen. Die Supporter-Vereinigung zählt heute **80 Mitglieder, davon 10 Damen**. Das Traktandum Wahlen gab zu keinen Diskussionen Anlass und die amtierenden Vorstandsmitglieder **René Rapin** (Präsident), **Josy Rapin** (Kassierin), **Bernhard Thomann** und **Roger Berset** (Beisitzer) wurden für ein weiteres Jahr bestätigt. Roger Berset informierte über den Ausflug 2010, der uns in diesem Jahr ins Stade de Suisse führen wird. Zur Abrundung konnten wir bei herrlichem Wetter vor dem Clubhaus in gemütlicher Atmosphäre den Rest des Abends beim Grillieren geniessen.

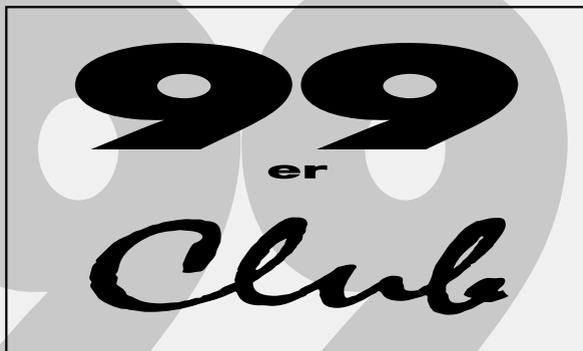
Herzliche Gratulation Werner!



Supporterinnen und Supporter des FC Muri-Gümligen gratulieren unserem Mitglied, **Werner Müller**, zur ehrenvollen Wahl zum YB-Präsidenten. Wir wünschen ihm viel Erfolg bei der Ausübung dieser anspruchsvollen Charge und **HOPP YB!**



Donatorenvereinigung



FC Muri-Gümligen

**Sind Sie interessiert?
99er Club Donatorenvereinigung
FC Muri-Gümligen,
Postfach, 3074 Muri
www.99erclub.ch**

www.zollinger.ch

Benötigen Sie eine aktuelle
Verkehrswertschätzung?

Möchten Sie Ihre **Liegenschaft**
kompetent und seriös **verkaufen**
lassen?

Soll Ihre **Mietliegenschaft**
professionell und effizient
bewirtschaftet werden?

Zollinger Immobilien,
Ihr Spezialist für sämtliche
Immobilienfragen.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!



Zollinger Immobilien
Immobilienlösungen
Postfach 350, 3074 Muri/BE
Telefon 031 954 12 12

www.fcmg.ch



99er Event vom 4. Juni 2010

Der an der letztjährigen Hauptversammlung gewählte 99er des Jahres **Felix Marti** (erneut er.... !!!) organisierte wie gewohnt, einen tadellosen und interessanten Höck.



Unter dem **Motto "dr 99er Club stigt uf"** traf man sich am frühen Nachmittag in der "MAGNET" Halle in Niederwangen zum Klettern an der Wand. Nach ausgiebiger sportlicher Betätigung und persönlicher Körperpflege, konnten sich die 99er bei einem Apéro riche sich wieder stärken.

Anschliessend stand eine individuelle Verschiebung zur Gurtenbahn in Wabern statt. Mittels Gurtenbahn fuhren dieses Mal die anwesenden 99er erneut in eine höhere Sphäre. Auf dem Gurten angekommen, verschob sich die Bande via Fussmarsch zum Bauernhof Aebersold.



Beim Grillplausch - feinstes Fleisch von Highland Rindern - und etwas Flüssigem, wurden emsig beim gemütlichen Zusammensein diskutiert.

Die anwesenden 99er und der Vorstand dankt insbesondere dem 99er des Jahres **Felix Marti** für die perfekte Organisation. Wer sich sportlich betätigen und schlussendlich auch noch etwas für den Gaumen wollte, kam bei diesem Anlass auf seine Kosten.

Jürg Bürki, Sportchef und Donator

Herzliche Gratulation!



Wie wir alle in der lokalen Presse lesen konnten, hat im Mai 2010 die **Bäckerei Stalder** ihr **25. Jubiläum** gefeiert!

Wir gratulieren unserem Sponsor ganz herzlich für das Firmenjubiläum und freuen uns weiterhin auf gute Partnerschaft!

Wussten Sie, dass...



.... unser Juniorenobmann, **David von Steiger**, auf Ende der Saison 2009/10 aus beruflichen Gründen zurückgetreten ist. Er wird uns jedoch erhalten bleiben, da er den *fcmg* weiterhin als Assistent für den 5er, 7er und 9er Fussball sowie J+S Coach unterstützen wird. David, wir bedanken uns ganz herzlich für deinen 3 ½ jährigen Einsatz zugunsten unseres Nachwuchses.

.... **David von Steiger**, der abtretende Juniorenobmann, dem FC Muri-Gümligen zum Abschied das erste Sport-TV-Jahresabonnement gesponsert hat und uns damit ermöglichte, die WM 2010 in bester Qualität auf Grossleinwand in unserem Clubhaus zu verfolgen? Danke David für die grosszügige Geste, wir haben so dort miterleben können, wie die **Schweiz** als einzige Fussball-Nation den neuen Weltmeister Spanien geschlagen hat!



.... während der Vorrunde der Saison 2010/11, die 1. Mannschaft ihre Heimspiele auf dem Füllerich neu am **Sonntagmorgen um 11.00 Uhr** spielen wird? Wir freuen uns, dass ein lang ersehnter Wunsch der Sonntags-Fans in Erfüllung gehen konnte!

.... ab Saisonbeginn aktuelle Mannschaftsfotos aller Teams des FC Muri-Gümligen in unserem Clubhaus zu bewundern sind? Diese sind ebenfalls auf unserer Homepage www.fcmg.ch aufgeschaltet und können heruntergeladen werden.



Gründungsmitglied Otto Spring gestorben



Wir haben die schmerzliche Pflicht Sie darüber zu informieren, dass unser langjähriges Mitglied, **Otto Spring**, im Mai dieses Jahres verstorben ist. Otto war im 1954 Gründungsmitglied unseres Vereins. Wir entbieten der Trauerfamilie unser aufrichtigstes Beileid.

Nutzen Sie den Heimvorteil.

Willkommen in
Ihrer Bank in Gümligen.

www.valiant.ch

Valiant Bank AG
Füllerichstrasse 53
3073 Gümligen
Telefon 031 954 29 10

VALIANT

AZB
3073 Gümligen



OFFIZIELLER PARTNER & AUSRÜSTER DES FC MURI-GÜMLIGEN

Bern, Bahnhofplatz

**OCHSNER
SPORT**

Starke Marken. Starke Preise.